

# TILBÚGVINGIN

# Í

# FØROYUM



**Oktober 2017**



**FISKIMÁLARÁÐIÐ**  
MINISTRY OF FISHERIES

## Formæli

Tilbúgvingin í Føroyum lýsir karmarnar um tilbúgvingina í Føroyum á sjónum, í luftini og á landi, men lýsir ikki alla tilbúgving í Føroyum út í æsir.

Í *Tilbúgvingin í Føroyum* verða ábyrgd og uppgávur hjá myndugleikum o.ø. lýstar. Somuleiðis verða grundreglur og mannagongdir, sum øll tilbúgvingin skal byggja á, lýstar.

Megingrundarlagið undir tilbúgvingini í Føroyum er løgtingslóg nr. 61 frá 15. mai 2012 um tilbúgving.

Allir partar av tilbúgvingini eru ikki yvirtiknir, men verða røktir av ríkismyndugleikunum, til dømis lögreglan og ikki-sivila tilbúgvingin, sum Arktisk Kommando varðar av, og tilbúgvingarlógin fevnir ikki um hesar partar. Í praksis voldir hetta tó ikki trupulleikar, tí at partarnir samstarva og gera avtalur um, hvussu ríkiseindirnar skulu samvirka.

Sambært lógini er tilbúgvingin skipað í

- eina landstílbúgving, har hvør økismyndugleiki skipar tilbúgvingina á sínum øki,
- eina kommunala tilbúgving, har hvør kommuna skipar tilbúgvingina á sínum ábyrgdarøki,
- og eina virksemistilbúgving, har virksemi, ið kann elva skaða o.a., skipar sína egintilbúgving.

Arbeiðið at skipa føroysku tilbúgvingina hevur tikið drúgva tíð, og bæði føroyskir og danskir myndugleikar hava verið uppi í arbeiðinum. Hetta skjalið byggir m.a. á tað arbeiðið.

Á heysti 2013 setti Tilbúgvingarráðið arbeiðið við hesum skjali í gongd. Settur varð arbeiðsbólkur við umboðum fyri Vørn, Heilsumálaráðið, MRCC Tórshavn, lögregluna, kommunalu tilbúgvingina og Umhvørvisstovuna.

Tey, ið mannaðu arbeiðsbólkin, vóru:

- Andras Marr Poulsen<sup>1</sup>, Fiskimálaráðið (formaður)
- Jón Klein Olsen, lögreglan
- Johan Müller, MRCC Tórshavn
- Jóannes Heimustovu, VØRN
- Suni Petersen, Umhvørvisstovan
- Símun J. Hansen, Heilsu- og innlendismálaráðið
- Finn Hansen, Kommunufelagið
- Hannus Petersen, VØRN (skrivari)

Á fyrsta fundinum, tann 3. oktober 2013, kunngjórði formaðurin í Tilbúgvingarráðnum fyri limunum í arbeiðsbólkinum fylgjandi kommissorium:

---

<sup>1</sup> Formaður, árin 2013-2016, var Emil Simonsen, VØRN

***Endamálið við hesum skjali, kallað “Tilbúgvingin í Føroyum”, er at lýsa, hvussu tilbúgvingin er uppbygd, soleiðis at eindirnar og myndugleikarnir í tilbúgvingini skilja, hvussu teirra partur av uppgávuni er skipaður og kann samvirka í samlaðu tilbúgvingini.***

***Umframt at lýsa tilbúgvingina, soleiðis sum hon sær út í dag, eru einstøk tilmæli í skjalinum.***

Skjalið er góðkent av Tilbúgvingarráðnum í oktober 2017.

Vegna arbeiðsbólkin og Tilbúgvingarráðið.

Andras Marr Poulsen,  
Tilbúgvingarsamskipari

## Innihaldsyvirlit

<b>1</b>	<b>Inngangur</b> .....	<b>6</b>
<b>2</b>	<b>Um tilbúgving</b> .....	<b>6</b>
2.1	Tilbúgvingarlógin .....	6
2.2	Tilbúgvingarráðið .....	6
2.3	Umsitingarráðið .....	7
2.4	Hvør hevur ábyrgd av tilbúgvingini í Føroyum .....	7
2.5	Grundreglur .....	8
2.6	Hvat er tilbúgving? .....	8
2.7	Tilbúgvingarætlanir .....	8
2.8	At góðkenna tilbúgvingarætlanir .....	9
2.9	Týðningurin av fyribyrging og eftirliti í tilbúgving .....	9
2.10	Fyribyrging .....	10
2.11	Eftirlit .....	10
2.12	Samvirkandi tilbúgving .....	11
<b>3</b>	<b>Samskipan av tilbúgving</b> .....	<b>11</b>
<b>4</b>	<b>Økisábyrgd</b> .....	<b>12</b>
<b>5</b>	<b>Landstilbúgving</b> .....	<b>12</b>
5.1	Heilsutilbúgvingin .....	12
5.1.1	Tilbúgvingin á sjúkrahúsunum .....	13
5.1.2	Sjúkraflutningstænastan .....	13
5.1.3	Sjúkralið og sálarlig kreppuhjálpi .....	13
5.1.4	Sjúkraflutningur við tyrlu .....	14
5.1.5	Tvørfakligt samstarv .....	14
5.1.6	Landslæknin .....	14
5.1.7	Epideminevnd .....	14
5.1.8	Pandemibólkur .....	15
5.1.9	Trýsttangi .....	15
5.1.10	Landsapotekarin .....	15
5.1.11	Heilsutilbúgving á sjónum .....	15

5.2	Kjarnorku-, evna- og lívfrøðilig tilbúgving .....	15
5.3	Yvirgangur .....	16
5.4	Heilsufrøðiliga starvsstovan.....	16
5.4.1	Matur .....	16
5.4.2	Djór.....	17
5.5	Vegir, tunlar, havnir o.a.....	17
5.5.1	Tilbúgving í tunlum.....	17
5.5.2	Kreppusamskifti.....	18
5.5.3	Serligt um undirsjóvartunlar .....	18
5.5.4	Havnir.....	18
5.5.5	Floghavnir.....	19
<b>6</b>	<b>Kommunala tilbúgvingin .....</b>	<b>19</b>
6.1	Ábyrgdarøkið hjá kommunum .....	20
6.2	Samstarvsavtalur.....	21
6.3	Felagskommunal tilbúgving .....	21
6.4	Aðrar samstarvsavtalur .....	21
6.5	Skylda – eindarhugsjónin.....	22
6.6	Tilbúgvingarnevndin.....	22
6.7	Eftirlit við kommunalu tilbúgvingini .....	23
<b>7</b>	<b>Virksamistilbúgving.....</b>	<b>23</b>
7.1	Virki, sum við sínum virksemi kunnu volda skaða á fólk, umhvørvi, djór og virðir .....	24
7.2	Virkir og veitingar, sum hava týðning fyri virkisfærið í Føroyum .....	24
7.3	Samvirkan millum land, kommunur og virkir.....	25
<b>8</b>	<b>At samskipa tilbúgvingaráttak.....</b>	<b>26</b>
8.1	At samskipa áttak á landi - Løgreglan .....	26
8.2	Vanlukkur tvørtur um kommunumark.....	27
8.3	Tilbúgving á sjónum – MRCC Tórshavn.....	27
8.4	Dálking á sjónum .....	28
8.5	Land/sjógvur - grásonur.....	28
8.6	Innara og ytra skaðastað.....	28
8.7	Átaksleiðsla.....	29
8.8	Átaksleiðslubygnaður býttur sundur eftir funksjónum .....	29
8.9	Stafetthugsjónin.....	30
<b>9</b>	<b>Samskifti .....</b>	<b>30</b>

9.1	Samskipt verður ígjøgnum Alarmsentralin 1-1-2 ella MRCC Tórshavn.....	30
<b>10</b>	<b>Førleikamenning og útbúgving.....</b>	<b>31</b>
<b>11</b>	<b>Útreiðslur.....</b>	<b>31</b>
<b>12</b>	<b>Skylda at boða frá og hjálpa .....</b>	<b>32</b>
<b>13</b>	<b>Átaksstig.....</b>	<b>32</b>
<b>14</b>	<b>Altjóða samstarv .....</b>	<b>33</b>
14.1	Keypmannahavnaravtalan.....	33
14.2	Nordisk redningsoverenskomst (NORDRED) .....	33
14.3	Samstarv um sjóbjarging .....	33
<b>15</b>	<b>Bjargingarfeløgini.....</b>	<b>34</b>
<b>16</b>	<b>Venjingar.....</b>	<b>34</b>
<b>17</b>	<b>Tilbúgvingarboð.....</b>	<b>35</b>

## 1 Inngangur

Tilbúgvingin í Føroyum, sum er skipað fyri at verja fólk, djór, umhvørvi, virði og ognir og at tryggja virkisfærið í samfelagnum á besta hátt, verður lýst í hesum skjali.

Tað er ábyrgdin hjá landi og kommunum at røkja uppgávur, sum hava týðning fyri samfelagið, eisini, tá ið óvæntaðir tilburðir hótta virkisfærið í samfelagnum.

Endamálið við hesum skjali, kallað “Tilbúgvingin í Føroyum”, er at lýsa, hvussu tilbúgvingin er uppbygd, soleiðis at eindirnar og myndugleikarnir í tilbúgvingini skilja, hvussu teirra partur av uppgávuni er skipaður og kann samvirka í samlaðu tilbúgvingini. Umframt at lýsa tilbúgvingina, soleiðis sum hon sær út í dag, eru einstøk tilmæli í skjalinum.

Henda frágreiðing miðar eftir, at allir partar fáa eina felags fatan av tilbúgvingini í Føroyum, hvussu ábyrgd og uppgávur eru skipaðar, og hvørjar eindir eru at røkja uppgávnar, bæði tá ið virkað verður einsæris og í felag við aðrar eindir, tá ið tørvur er á samstarvi í tilbúgvingini.

## 2 Um tilbúgving

### 2.1 Tilbúgvingarlógin<sup>2</sup>

Tilbúgvingarlógin setir karmar um og greinar ábyrgdarbýtið í føroysku tilbúgvingini. Høvuðssetningurin í tilbúgvingarlógini er, at allar eindir í tilbúgvingini skulu kunna virka saman sum ein eind, so at stórir tilburðir kunnu handfarast sum best, so sleppast kann undan óneyðugum og dýrkandi dupultfunksjónum.

### 2.2 Tilbúgvingarráðið<sup>3</sup>

Tilbúgvingarráðið skal ráðgeva landsstýrismonnunum, hvussu tilbúgvingin í síni heild verður skipað, og skal hava serligt atlit at markamótunum millum ymisku

---

<sup>2</sup> Tilbúgvingarlógin skipar ikki alt, sum í Føroyum hevur við tilbúgving at gera. Nevnast kann t.d., at serlógir eru viðvíkjandi tilbúgving í sambandi við oljudálking, har kapittul 14 í havumhvørvisverndarlógini og kapittul 5 í kolvetnislógini hava ásetingar um tilbúgving. Harumframt eru reglur við heimild í brunalógini framvegis galdandi í tann mun, reglur við heimild í tilbúgvingarlógini ikki eru komnar í staðin.

<sup>3</sup> Tilbúgvingarráðið er, sambært § 4 í lógini, mannað við 8 limum. Einum formanni, sum er umboð fyri samskipandi tilbúgvingarmyndugleikan, og umboðum fyri ávikavist MRCC Tórshavn, kommunurnar, heilsutilbúgvingina, umhvørvisverndina, Føroya landfúta, landslæknar og landsdjóralæknar.

økistilbúgvingarnar. Ráðssamansetingin skal tryggja eitt fjølbroytt fakligt grundarlag undir avgerðum um at skipa tilbúgvingina á einstøku tilbúgvingarøkjunum, og at økini kunnu virka sum ein eind.

Ráðið hevur eina avmarkaða fasta manning, men verður víðkað við viðkomandi manning, eitt nú um ein serstøk økistilbúgving er til viðgerðar. Tað er uppgávan hjá formanninum at tryggja, at viðkomandi førleikar eru tøkir.

### **2.3 Umsitingarráðið**

Umsitingarráðið virkar sambært reglugerð um umsitingarráð fyri sjóbjarging og tilbúgvingarviðurskifti, ið varð sett í gildi 18. januar 2002 av landsstýrismanninum í sjó- og fiskivinnumálum.

Umsitingarráðið skal hava fund minst eina ferð um árið og skal gera nágreiniligar mannagongdir og vegleiðingar fyri virksemini sítt.

Umsitingarráðið er mannað við løgmanstjóranum og aðalstjóranum í stjórnarráðunum og virkar sum millumlið millum politiska myndugleikan og samskipandi leiðsluna fyri átøk á sjónum, sum er MRCC Tórshavn.

Uppgávnar hjá umsitingarráðnum eru at:

- 1) tryggja politiska myndugleikanum í Føroyum innlit í gongdina, tá átøk eru á sjónum,
- 2) geva ráð og kunna Føroya landsstýri um neyðrættartiltøk
- 3) geva ráð og kunna Føroya landsstýri, hvussu fjølmiðlar verða kunnaðir,
- 4) taka sær av umboðum, ið umboða útlenskar myndugleikar, og
- 5) tryggja kunning og samskipa neyðug átøk í sambandi við fjølmiðlafólk, umboð fyri áhugafelagsskapir og onnur, ið koma á vanlukkustaðið ella til landið.

Mælt verður til, at skipanin við Umsitingarráði og Tilbúgvingarráði verður endurskoðað og tillagað. Sum er, verður Umsitingarráðið einans skipað í kreppustøðu, um átak er á sjónum, meðan Tilbúgvingarráðið er ráðgevanandi og verður ikki skipað í kreppustøðu. Sostatt hevur hvørki Umsitingarráðið ella Tilbúgvingarráðið nakran formligan leiklut í samband við kreppustøðu á landi.

### **2.4 Hvør hevur ábyrgd av tilbúgvingini í Føroyum**

Ábyrgdin av tilbúgvingini er skipað eftir, hvørji øki ymisku kommunurnar og stjórnarráðini umsita ella, um talan er um virkir, tað virksemini, sum er á økinum. Hetta er økisábyrgdin, sum er ein aðalregla í føroysku tilbúgvingini. Økisábyrgdin áleggur stjórnarráðunum, kommunum og ávísimum virkjum at hava eina tilbúgving, sum á nøktandi hátt er før fyri at verja fólk, djór, umhvørvi, virði og ognir og at tryggja virkisfærið í samfelagnum. T.d. hevur landsstýrismaðurin í fiskivinnumálum evstu ábyrgd av bjarging á sjónum, og landsstýrismaðurin í heilsumálum evstu ábyrgd av sjúkraflutninginum.



Hvussu umfatandi tilbúgvingin skal vera fyri at vera á nóg høgum stigi, er upp til økisábyrgdirnar at gera av.

Mælt verður til, at ein tvørgangandi arbeiðsbólkur verður settur at gera uppskot til innihald og háttalag (metodik) fyri eina kommunala váðameting við Fiskimálaráðnum sum samskipara.  
Mælt verður eisini til, at ein tvørgangandi arbeiðsbólkur verður settur at gera uppskot til innihald og háttalag fyri eina virksemistilbúgving við Fiskimálaráðnum sum samskipara.

## 2.5 Grundreglur

Tilbúgvingin í Føroyum byggir á hesar grundreglur:

Grundregluna um økisábyrgd: Tann myndugleikin, ið hevur ábyrgd av ávísari uppgávu í gerandisdegunum, varðveitir ábyrgdina, tá ið størri skaðar ella vanlukkur henda.

Grundregluna um líkskap: Tær mannagongdir og tey ábyrgdarviðurskifti, ið vanligu galda, galda eisini í tilbúgvingarstøðum.

Grundregluna um nærleika: Tilbúgvingaruppgávurnar eiga at verða loystar so nær borgaranum sum gjørligt og á so lágum bygnaðarligum stigi sum til ber.

Grundregluna um samstarv: Myndugleikar hava skyldu at samstarva og at samskifta við aðrar myndugleikar og feløg um tilbúgving og tilbúgvingaráttøk.

## 2.6 Hvat er tilbúgving?

Tilbúgving kann lýsast, sum tað at vera førur fyri og útgjørdur til at fyrirbyrgja, avmarka og handfara skaða, sum stendst av óvanligum tilburðum, sum kunnu elva til skaða á fólk, djór, umhvørvi, virði og virkisføri.

## 2.7 Tilbúgvingarætlanir

Til tess at skipa tilbúgving skal tilbúgvingarætlan verða gjørd fyri hvørt virkisøki í samfelagnum.

Tilbúgvingarætlanir kunnu gerast eftir ymiskum leisti, men hava tó sum oftast nøkur felags eyðkenni, og verða vanligu gjørdar í stigum. Fyrsta stigið er vanligu at gera eina váðameting, sum lýsir sannlíkindini fyri, at ymiskir tilburðir henda og skaðan av hesum somu tilburðum. Harnæst má støða takast til, hvussu tilfeingið skal raðfestast fyri at fyrirbyrgja og handfara avleiðingar, ið kunnu standast av hesum tilburðum. Eisini má støða verða tikin til, um fyrirbygging og eftirlit skal uppraðfestast, so at sjálv tilbúgvingin í sambandi við tilburðir kann avmarkast. Ein tilbúgvingarætlan er eitt skjal, sum støðugt verður tillagað, serliga í sambandi við, at tilburðir verða eftirmettir og vísa eina nýggja mynd av váðanum.

**Dømi um, hvussu ein tilbúgvingarætlan verður ment í 5 stigum**

Mynd 1



Sambært tilbúgvingarlógini skulu tilbúgvingarætlánir, bæði hjá kommunum og virkjum, verða sendar landsstýrismanninum í tilbúgvingarmálum til viðmerkingar og kunningar. Endamálið er, at landstílbúgvingin er kunnað um, hvørjar ætlánir skulu samvirka, og at samskipandi tilbúgvingarmyndugleikin kann veita ráðgeving og vegleiðing, so at eindarhugsjónin verður framd í verki. Tað er Fiskimálaráðið, sum eigur ta uppgávuna.

## 2.8 At góðkenna tilbúgvingarætlánir

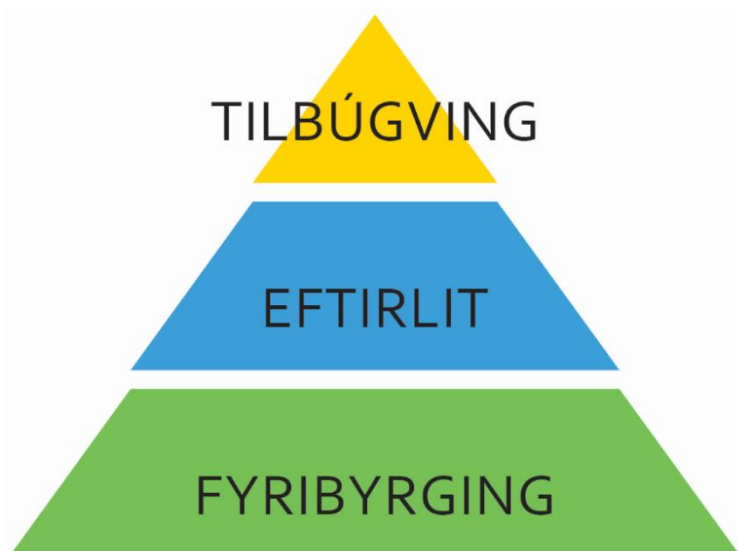
Tilbúgvingarætlánir hjá kommunum skulu góðkennast av kommunustýrinum aftaná, at landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum hevur gjørt viðmerkingar.

## 2.9 Týðningurin av fyribyrging og eftirliti í tilbúgving

Ofta verður ov lítið av orku og peningi nýtt til fyribyrging og eftirlit, hóast tað er her mannalív, umhvørvi og virði best kunnu verjast. Tilbúgvingarpyramidan niðanfyrir vísir, hvussu fyribyrging og harnæst eftirlit í eini góðari tilbúgving minka um talið av hendingum, sum krevja, at tilbúgvingaráttøk verða sett í verk, og eisini minkar um vandan av hvørjari einstakari hending. Tað er, tá ið óhappini henda, at vandin fyri at missa mannalív og virði gerst veruleiki.

### Ímynd av eini góðari tilbúgving:

Mynd 2



## 2.10 Fyribyrging

Sambært § 1 í tilbúgvingarlógini er eitt av endamálunum við tilbúgvingini at fyribyrgja skaðatilburðum. Hóast tilbúgving ofta verður hugsað sum, hvat verður gjørt, eftir at tilburðir eru hendir, so hevur fyribyrging alstóran týdning, tá tað ræður um tilbúgving.

Nógv fyribyrgjandi atlit eru skipað í aðrari lóggávu enn tilbúgvingarlógini, men eru týdningarmikil í fyribyrgjandi tilbúgving, har ymsir stovnar og eftirlitsmyndugleikar hava uppgávuna at tryggja, at høli, virki, før o.a. verða innrættað, so at vandi fyri og avleiðingar av óhappum og vanlukkum, verða avmarkað mest møguligt. Hesir stovnar eru skipaðir við serlóggávu og verða ikki greinaðir út í æsir í hesum skjali. Sum dømi kunnu nevast stovnar sum Akstovan, Sjóvinnustýrið, Trafikstyrelsen og Arbeids- og brunaeftirlitið.

Umframt fyribyrging í serlóggávu er landsstýrismanninum í samferðslumálum heimilað at seta kunngerðir<sup>4</sup> um fyribyrging í gildi. Sum dømi kann nevast, at flutningur á landi av eldfimum løgi ikki er beinleiðis reguleraður í Tilbúgvingarlógini, men at kunngerðir um fyribyrging av eldi og spreingingum kunnu setast í gildi fyri tilíkt virksemi við heimild í § 36, stk. 1, nr. 2<sup>5</sup>.

Tað kann væntandi gerast týðandi partur av arbeiðinum í Tilbúgvingarráðnum at meta um tørvin á fyribyrgjandi kunngerðum og at gera tilmæli til avvarðandi landsstýrismann. Áður hava verið arbeiðsbólkar, sum hava havt líknandi uppgávu<sup>6</sup>.

## 2.11 Eftirlit

Eftirlit er neyðugt fyri at tryggja, at fyribyrgjandi tiltøk virka. Tess betri fyribyrging og eftirlit, tess færri tilburðir verða, ið krevja tilbúgvingarátøk.

Eftirlit er t.d. fyri at tryggja, at bygningar, akfør, skip og annað eru í nóg góðum standi. Stovnar eru settir at taka sær av hesum uppgávum. Nevast kunnu til dømis Akstovan, Sjóvunnustýrið, Arbeids- og brunaeftirlitið og Heilsufrøðiliga starvsstovan.

Sum nevnt í pkt. 6.9, hevur landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum yvirskipað eftirlit við kommunalum tilbúgvingarætlanum. Eftirlit er við, at kommunurnar halda ásetingarnar í tilbúgvingarlógini og aðrar reglur við heimild í lógini. Av tí, at kommunurnar hava fingið lógarásettar tilbúgvingaruppgávur, og av tí, at kommunustýrini eru sjálvstýrandi, hevur landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum bert óbeinleiðis yvirumsjón við, at kommunan veruliga lýkur lógarásettu skyldur sínar.

---

<sup>4</sup> Sambært orðingunum í tilbúgvingarlógini og viðmerkingum til lógina verður serliga hugsað um tiltøk, har tað annars ikki eru neyðugar ella meira ítøkiligar ásetingar og heimildir í aðrari serlóggávu. Hetta veri seg t.d. bátafestivalar, festivalar á landi, stevnur o.s.fr. Nevnt verður í viðmerkingunum, at í kunngerð kann áleggjast kommunum at hava vaktarhald í sambandi við ymisk tiltøk.

<sup>5</sup> Sambært tilbúgvingarlógini § 35, stk. 1 og § 36, stk. 1 og 2.

<sup>6</sup> Víst verður til Frágreiðing um Tilbúgvingarverkætlan Føroya, sum Fiskimálaráðið læt gera í mars 2003.

## 2.12 Samvirkandi tilbúgving

Endamálið við samvirkandi tilbúgving er, at samstarvað verður við allar viðkomandi partar fyri at tryggja, at ymiska økisábyrgdin, t.e. lands-, kommunal- og virksemistilbúgvingareindir, virka sum ein eind, tá ið tørvur er á tí.

At skipa tilbúgving Føroya er sostatt ein liður í hesum endamáli, tí fyri at eindirnar skulu kunna virka saman, er neyðugt, at tær verða lýstar, og at tað verður greitt, hvørjar eindir kunnu samstarva, og hvussu hetta kann verða gjørt.

Nógvar neyðugar avtalur millum land, kommunur og virki um samstarv og felags tilbúgving, eru gjørdar, men framvegis er langt á mál. Skal eindarhugsjónin gerast veruleiki, verður hetta framvegis eitt arbeiði, sum ongantíð verður heilt liðugt.

Ein serligur liður í at skipa tilbúgvingina er at lýsa bygnaðin í samlaðu eindunum. Tað verður gjørt í diagrammum, sum vísa, hvønn veg samskipt verður, og hvussu átøk, sum krevja fleiri eindir at samstarva, skulu skipast.

Stutt sagt kann sigast, at fyri at fleiri økistilbúgvingar skulu kunna samvirka sum ein eind, er neyðugt, at allir partar kenna sín leiklut, og hava avtalaðar mannagongdir um, hvussu samstarvið er skipað. Hóast økini hava hvør sína ábyrgd, hava tey skyldu at samstarva, og at bygnaðurin er greitt skipaður.

## 3 Samskipan av tilbúgving

Umframt økisábyrgd á egnum málsøki skal landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum samskipa arbeiðið at skipa tilbúgvingina í Føroyum<sup>7</sup>. Samskipan merkir, at uppgávan hjá landsstýrismanninum er at fáa økisábyrgd at samstarva og til at virka sum ein eind. At skipa Tilbúgving Føroya er ein týðandi partur í hesum arbeiði. Eisini hevur tað týðning at gera kunngerðir og at fyrireika lógaruppskot á økjum, sum liggja uttan fyri økisábyrgdina hjá kommununum ella hinum stjórnarráðunum.

Harumframt hevur landsstýrismaðurin serstaka heimild í løgtingslóg<sup>8</sup> til at halda útreiðslur til neyðugar hjálparveitingar, tá ið stórar vanlukkur og/ella stórir skaðatilburðir henda, og bráðfeingis tørvur er á fígging. Hetta er tó ein heimild, sum bert kann nýtast í serstøkum førum, tá ið vanlukkan er umfatandi, og vanliga skipanin ikki røkkur.

---

<sup>7</sup> Sambært § 3 í tilbúgvingarlógini.

<sup>8</sup> Sambært løgtingslóg nr. 55 frá 22. apríl 2003. Ætlanin er sambært viðmerkingunum í sambandi við stórri vanlukkur, at tær røttu avgerðirnar verða tiknar skjótt, uttan at ivast skal í, um neyðug fíggingarlig heimild er til staðar. Heimildin kann nýtast í sambandi við stórar vanlukkur ella stórskadatilburðir, t.d. stórar oljuvanlukkur, at evakuera stór ferðamannaskip í sambandi við eld ella eina stóra flogvanlukku til havs. Í viðmerkingunum verður sagt, at *“Fiskimálaráðið metir, at tað er alneyðugt, at landsstýrismaðurin fær eina greiða lógarheimild til at halda útreiðslur til neyðugar hjálparveitingar, tá ið stórri vanlukkur og/ella stórskadatilburðir koma fyri, og bráðfeingis tørvur er á fígging”*.

## 4 Økisábyrgd

Økisábyrgd er leisturin, ið føroyska tilbúgvingin er skipað eftir. Ábyrgdin liggur sostatt hjá landsstýrismonnunum og kommunum at skipa seg á egnum øki.

Økisábyrgd merkir, at myndugleikar og virkir, hvør á sínum ábyrgdarøki, skulu vera fyrireikað, tá óvanligir tilburðir henda, sum kunnu hótta mannalív og umhvørvi ella tarna virkisførinum í samfelagnum.

Tað er serliga umráðandi at tryggja virkisfærið í samfelagnum, eitt nú bankavirksemi, framleiðsluevni, samferðslu, samskiftiskervið, heilsuverkið, umsiting o.a.

Tilbúgvingarætlanir eiga at verða gjørdar, ið leggja upp fyri óvanligum tilburðum og tryggja virkisfærið, tá teir koma fyri.

## 5 Landstilbúgving

Allir landsstýrismenn skulu hava eina tilbúgving á sínum ábyrgdarøki. Tilbúgvingin eigur at vera grundað á eina váðameting, og út frá hesum eigur ein tilbúgvingarætlan at verða gjørd, ið javnan verður eftirmett.

Økisábyrgdin fatar um alt virksemi, sum fyri samfelagið er týðningarmikið, tað veri seg uppgávur, ið eru álagdar við lóg, politiskt ella umsitingarliga.

Myndugleikarnir skulu fyrirbyrgja skaðatilburðum og vanlukku, har tað er gjørligt, handfara tær, tá tað er neyðugt, og seta í gongd aftur samfelagsvirksemið skjótast gjørligt.

Landsstýrismenn gera av, hvussu nógv teir vilja nýta bjargingarfeløg og onnur sjálvboðin í tilbúgvingini á egnum ábyrgdarøki<sup>9</sup>. Harafturat hevur landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum ábyrgd av at samskipa, hvussu samstarvið verður lagt til rættis millum ábyrgdarpartarnar í landstilbúgvingini, bjargingarfeløgini og onnur sjálvboðin<sup>10</sup>.

### 5.1 Heilsutilbúgvingin

Heilsutilbúgvingin verður sett í gongd í sambandi við vanlukku, álvarsamar smittusjúkur, yvirgangsatsóknir og kríggj. Heilsuverkið hevur, sambært sjúkrahúslógini, beinleiðis skyldu til at veita hjálp og sjúkraflutningstænastu til teir persónar, ið bráðliga hava tørv á hesum orsakað av óhappi ella bráðliga íkomnari sjúku, føðing o.ø.

---

<sup>9</sup> Sambært § 5, stk. 1 í tilbúgvingarlógini: Hvør landsstýrismaður sær hevur ábyrgd av, at tað undir honum er tilbúgving tøk, sum kann ganga givnum hendingum og tørvi á mæti. Tí verður tað fyrst og fremst staðfest, at tað er hvør landsstýrismaður sær, sum, fyri sítt ábyrgdarøki, skal gera av, hvørjar uppgávur bjargingarfeløgini ella onnur sjálvboðin kunnu røkja í landstilbúgvingini. Persónligir førleikar, útbúgving, venjing, góðkendur útbúnaður og útgerð eru bert nakrar fortreytir fyri, at tey sjálvboðnu á tryggan hátt kunnu loysa tilbúgvingaruppgávur saman við almennu myndugleikunum.

<sup>10</sup> Sambært § 5, stk. 2 í tilbúgvingarlógini.

### **5.1.1 Tilbúgvingin á sjúkrahúsunum**

Tey trý sjúkrahúsini hava ábyrgd av at hava optimala innanhýsis tilbúgving, so persónar, ið eru fyri sjúku ella skaða, fáa best møguliga viðgerð í føroyska sjúkrahúsverkinum.

Landssjúkrahúsið hevur eina tilbúgvingarnevnd, ið hevur høvuðsábyrgdina av at gera og seta í verk tilbúgvingarskipanina fyri Landssjúkrahúsið, ið er bindandi fyri allar eindir á Landssjúkrahúsinum. Nevndin hevur 7 limir, ið umboða fleiri viðkomandi funksjónir. Nevndin hevur ásett leiðreglur fyri nógv tilbúgvingarviðurskifti og er við í samstarvi við uttanhýsispartar. Eisini er Landssjúkrahúsið við í venjingum o.ø.

Sjúkrahúsini hava innan sjúkraflutningsøkið eitt samstarvsskjal, ið er partur av heildarsamstarvsavtaluni teirra millum.

Avtalan fevnir um fleiri øki t.d., at sjúkraflutningstænastan hevur felags liðlækna sambært galdandi kunngerð, samstarv um skeið og útbúgving, telemedisin, felags bilar og rotatióin av sjúkrabilum, GPS íknýti, sínámillum samstarv um sjúkraflutning o.a.

### **5.1.2 Sjúkraflutningstænastan**

Størsti parturin av sjúkraflutninginum verður avgreiddur við sjúkrabili. Um tað verður mett gagnligari og skilabetri at nýta tyrluna, verður tað gjørt.

Umframt sjúkraflutningstænasturnar í Klaksvík og Suðuroy, sum eru mannaðar alt samdøgrið, hevur tænanastan á Landssjúkrahúsinum fleiri støðir kring landið, ið somuleiðis eru mannaðar alt samdøgrið. Tað er í Havn, í Eysturoy, í Vágum og í Sandoy.

Í fall neyðugt er við sjúkraflutningi av útoyggj, verður bátur ella tyrla nýtt. Bátur og tyrla verða umbiðin gjøgnum MRCC Tórshavn.

Ein liðlækni tryggjar sjúkraflutningstænastuna í Føroyum í breiðastu merking. T.e., at liðlæknin hevur ábyrgd av at tryggja tænanastustigið, útbúgving, útgerð, rættar svartíðir o.a. í øllum landinum. Liðlæknin arbeiðir saman við leiðslunum á teimum trimum sjúkrahúsunum fyri at tryggja bestu tilbúgving í sjúkraflutningstænastuni.

Sjúkraflutning bíleggja kommunulæknar, alarmsentralur og sjúkrahúsini.

Liðlæknin hevur ábyrgd av, at sjúkraflutningsstarvsfólk fáa góðkenda útbúgving og eitt árligt viðlíkahaldsskeið, soleiðis at teirra útbúgving altíð er dagførd. Til nýggj kunngerð er lýst á økinum, samskipar liðlæknin útbúgvingina.

Eisini hevur liðlæknin ábyrgd av fyrstuhjálparum og útgerð teirra kring landið.

Eisini kann liðlæknin koma við tilmælum, ið eru við til at tryggja tilbúgvingina betur.

### **5.1.3 Sjúkralið og sálarlig kreppuhjálp**

Partar av heilsustarvsfólkunum í nærumhvørvinum, ið ikki dagliga arbeiða á sjúkrahúsunum, t.d. heimasjúkrasystrar, heilsurøktarar o.o. eru skipað í bólkar ella sonevnd sjúkralið. Hesi starvsfólk eru skúlað til at arbeiða á skaðastaði og kunnu tí gera

tað fyrsta medisinska arbeiðið á staðnum, har størri vanlukkur eru hendar. Sjúkralið eru í dag skipað í øllum Føroyum.

Heilsustarvsfólkini, sum tilsamans eru umleið 100 í tali, eru annars sjálvboðin og ókeypis í heilsutilbúgvingini, men fáa afturfyri boðið skeið í heilsutilbúgving. Eisini er sálarlig krepputilbúgving sett í verk, sum alarmsentralurin ger virkna í sambandi við álvarsligar vanlukkur. Hetta er tilbúgving, ið kann veita sálarliga fyrstuhjálp í sambandi við vanlukkur. Hava fólk tørv á sálarligari viðgerð eftir hetta, kann kommunulækni vísa teimum til sálarfrøðing og fáa ískoyti frá Heilsutrygd.

#### **5.1.4 Sjúkraflutningur við tyrlu**

Ein tyrla hjá Atlantic Airways er altíð tøk til tilbúgvingina. Tyrlurnar standa vanliga inni í hangarinum hjá Atlantic Airways og eru klárar at verða kallaðar út. Ein tyrla stendur altíð klár til útkall, 24 tímar 365 dagar um árið. Tá ið onnur tyrlan er til eftirlit, virkar hin tyrlan sum bjargingartyrla. Útkallið ger MRCC Tórshavn.

#### **5.1.5 Tvørfakligt samstarv**

Sjúkraflutningstænastan hevur tætt tvørfakligt samstarv við aðrar átakseindir, so sum løgreglu (alarmsentralin), kommunalu tilbúgvingina, MRCC Tórshavn, kommunulæknar og bjargingarbátar, ið bjargingarfeløg varða av.

#### **5.1.6 Landslæknin**

Landslæknaembætið er danskt embæti undir Sundheds- og Ældreministeriet, men er fakliga knýtt at Styrelsen for Patientientsikkerhed. Embætið er skipað við ríkislóg nr. 740 frá 11. september 1995 um “Landslægens virksomhed”, sum er broytt við kunngerð nr. 692 frá 13. juli 2000. Landslæknin hevur sum høvuðsuppgávu at hava læknafakligt eftirlit og tryggja góðsku í føroyska heilsuverkinum soleiðis, at føroyska heilsuverkið heldur besta altjóða stig.

#### **5.1.7 Epideminevnd**

Í samsvari við § 3 í epidemilógini<sup>11</sup> er sett ein epideminevnd. Uppgávan hjá nevndini er, sambært lógini, at fyribyrsgja, at smittandi sjúkur koma til landið og breiða seg. Sambært lógini hevur nevndin heimild til at seta í verk fyribyrsgjandi tiltøk hesum viðvíkjandi, um sjúkurnar eru fevndar av tveimum listum, ið hoyra til lógina.

Epideminevnd er sambært lógini sett saman av fútanum, landslæknanum, landsdjóralæknanum, leiðaranum á Føroya gjaldstovu, leiðaranum á Heilsufrøðiligu

---

<sup>11</sup> Epidemilógin (kongelig anordning nr. 655 frá 14 juni 2011 om ikrafttræden på Færøerne af lov om foranstaltninger mod smitsomme sygdomme) varð sett í gildi í Føroyum 30. november 1984 og bleiv broytt 18. desember 1987.

starvsstovu, umframt trimum umboðum, sum verða vald av landsstýrinum. Hesi trý umboð eru í lýtuni aðalstjórin í Heilsumálaráðnum, stjórin á TAKS og læknafakligi varastjórin á Landssjúkrahúsinum.

### **5.1.8 Pandemibólkur**

Pandemibólkurin arbeiðir áhaldandi í samsvari við WHO við at endurskoða pandemiætlanina fyri Føroyar. Bólkurin er mannaður við landslæknanum, sum er formaður, landsapotekaranum, einum umboði fyri Læknafelag Føroya, leiðandi yvirlækna á medisinska deplinum á Landssjúkrahúsinum, samskipara fyri tilbúgving, Fiskimálaráðnum, Føroya landfúta og einum umboði fyri Heilsumálaráðið.

Bólkurin skal hittast, tá ið tørvur er, við tí endamáli at mæla landsstýrinum til, hvørji átøk eiga at verða sett í verk í samsvari við ætlanina.

### **5.1.9 Trýsttangi**

Landssjúkrahúsið hevur ábyrgdina av trýsttanga til kavarasjúku (DCI) í samstarvi við Vørn. Toymið er samansett av serlæknum, sjúkrarøktarfrøðingum, hjálparum og maskinmonnum. Regluligar venjingar og skeið verða hildin.

### **5.1.10 Landsapotekarin**

Landsapotekarin hevur ábyrgdina av føroyska apoteksverkinum og skal tryggja, at føroyski borgarin fær neyðugan heilivág. Landsapotekarin hevur eftirlit á økinum og tryggjar, at heilivágur er góðkendur.

### **5.1.11 Heilsutilbúgving á sjónum**

Heilsuverkið nýtir skip hjá Vørn, tyrlu og bjargingarbátar til heilsutilbúgvingina á sjónum.

Bjargingarbátar, sum eru til taks og klárir at verða útkallaðir í sambandi við neyðstøður, verða brúktir. MRCC Tórshavn og alarmsentralurin hava yvirlit yvir tøkar bjargingarbátar, tyrlur og skip. Bjargingarbátarnir verða eisini nýttir, tá ið ikki er ráðiligt at senda tyrlu, t.d. tá mjørki liggur um landið.

## **5.2 Kjarnorku-, evna- og lívfrøðilig tilbúgving**

Tað er í dag uppgávan hjá Vørn at leiða, samskipa og ráðgeva í sambandi við kjarnorkutilburðir. Hetta varð gjørt í samstarvi við Beredskabsbestyrelsen í Danmark.

Nú avtikni Tilbúgvingarstovur Føroya gjørdi upprunaligu avtaluna við Beredskabsstyrelsen, og ábyrgdarøkið varð síðan flutt til Vørn í sambandi við, at Tilbúgvingarstovur Føroya varð avtikin. Til endamálið er ein mátingarstöð, ið kann máta geislavirkni, sett upp á Sornfelli. Mátingarnar verða lisnar av Beredskabsstyrelsen í



Danmark. Arbeitt hevur verið fram ímóti at fáa mátingarstöðina við í evropeiska samstarvið undir EURDEP<sup>12</sup>, men enn er ikki komið á mál.

Eisini er ein samstarvsavtala gjørd við Beredskabstyrelsen, sum veitir hjálp og ráðgeving á evnafrøðiliga økinum.

Mælt verður til, at ábyrgdarøkið verður endurskoðað, og at ábyrgdin verður lögð, har fakligur førleiki er til at meta um møguligar vandar.

### 5.3 Yvirgangur

Seinastu árin er tað vorðið alsamt vanligari við yvirgangsatsóknum í vesturheiminum. Allýsingin av yvirgangi er brotsverk, har málið sum oftast er at loypa ræðslu á fólk, fyri á tann hátt at fremja eina ávísa politiska, fíggarliga ella átrúnaðarlaga dagsskrá. Hetta kann vera álop á vanligar borgarar, undirstøðukervi ella á symbolsk mál.

Í tilbúgvingarhøpi eru mannagongdirnar yvirskipað tær somu, sum tær eru í sambandi við eina vanlukku.

Center for Terroranalyse (stytt CTA) hjá PET ger javnan metingar av yvirgangshóttanum mótvegis Ríkinum. Metingarnar eru almennar og verða lagdar á heimasíðuna hjá PET ([www.pet.dk](http://www.pet.dk)). Løgreglan tillagar sína tilbúgving samsvarandi tí trygdarstigi, sum PET ásetur.

### 5.4 Heilsufrøðiliga starvsstovan

Heilsufrøðiliga starvsstovan er stovnur undir Vinnumálaráðnum og umsitur m.a. matvørulógina, djórasjúkulógina og alilógina. Heilsufrøðiliga starvsstovan hevur ábyrgd av tilbúgvingini við matvørum og djóraheilsu. Sum føddur limur umboðar landsdjóralæknin, sum er partur av Heilsufrøðiligu starvsstovuni, tilbúgvingina á hesum báðum økjum í Tilbúgvingarráðnum, Epidemikommissionini og Skrásetingarráðnum fyri heilivág.

Heilsufrøðiliga starvsstovan góðkennir/løggildar eisini virki, ið framleiða matvøru, skip, matvøruhandlar o.a. og hevur eftirlit við teimum.

#### 5.4.1 Matur

Heilsufrøðiliga starvsstovan fær fráboðanir frá heilsuverkinum og privatpersónum um illgruna um matvøruborna sjúku ella eitran. Í hesum sambandi hevur Heilsufrøðiliga starvsstovan ábyrgd av at eftirkanna, hvaðan sjúkan stavar.

Eisini fær Heilsufrøðiliga starvsstovan fráboðanir frá útlenskum myndugleikum um vandamikla matvøru, sum kann vera komin á føroyska marknaðin. Herundir eisini

---

<sup>12</sup> European Radiological Data Exchange Platform

fráboðanir um tilburðir, sum kunnu hava við sær, at matvøra verður dálkað, íroknað drekkivatn, seyður og fiskur í sjónum.

Heilsufrøðiliga starvsstovan hevur heimild til at seta forboð fyri at selja matvøru, kalla matvøru aftur, steingja veiðiøki ella skrúva fyri drekkivatni úr ávísimum økjum, um so er, at vandi er fyri sjúku ella eitran.

#### **5.4.2 Djór**

Fráboðanarskylda er til landsdjóralæknan, um so er, at illgruni er um djórasjúku, ella at slík er staðfest. Listi yvir fráboðanarskyldugar sjúkur er lógarásettur. Landsdjóralæknin fær eisini fráboðanir um djórasjúkur uttanlands.

Fyri at fyrirbyrgja, at djórasjúka spjaðist, og at niðurberja djórasjúkur, kann landsdjóralæknin áseta krøv um kanningar, avbyrging, viðgerð, koppseting, avlíving og burturbeining. Um sjúka er staðfest uttanlands, kann landsdjóralæknin seta forboð fyri innflutningi.

#### **5.5 Vegir, tunlar, havnir o.a.**

Landsverk umsitur landsveganetið, meðan kommunalir vegir hoyra til kommunalu tilbúgvina. Tilbúgvingarætlanir snúgva seg serliga um vetrarkoyring við kavarudding, salting og almennum ávaringarfráboðanum um koyrilíkindi o.a.

Sambært Landsverki<sup>13</sup> er játtan og útgerð ikki til at rudda kava og salta allar landsvegir alt samdøgrið. Landsverk hevur tí flokkað landsvegirnar í fyra: A, B, C og D. Arbeitt verður í tíðarbilinum, tá ið mest ferðsla er – millum kl. 05 til 21– sunnu- og halgidagar frá kl. 06.

A og B vegir eru teir við mestu ferðsluni. Málið er tí at gera tað trygt at koyra á A og B vegunum fyrst. Undir vanligum umstøðum er koyrandi eftir øllum vegateinum í flokki A frá kl. 06 á morgni – leygardagar frá kl. 07 og sunnudagar frá kl. 08. Málið við B vegum er, at har er koyrandi yrkadagar frá kl. 06 og í vikuskiftunum frá kl. 08.

C eru vegir við minni ferðslu, og D eru vegir við næstan ongari ferðslu. Málið fyri C vegir er, at tað skal bera til at ferðast við lagaligheit eftir hesum vegum. D vegir verða bara ruddaðir eftir áheitan í vanligari arbeiðstíð, eftir at A, B og C vegirnir eru ruddaðir.

Uttanfyrri hesi tíðarbil tekur Landsverk serlig atlit at ferðaætlanini hjá Smyrli. Tað sama er galdandi í sambandi við seinkað flogfør.

##### **5.5.1 Tilbúgving í tunlum**

Landsverk ger tilbúgvingarætlanir fyri tunlar og skipar fyri venjingum í tunlunum.

---

<sup>13</sup> <http://www.landsverk.fo/Default.aspx?pageid=16542>

Tryggin í tunlum byggir á 3 strategiir:

- at byggja og skipa nýggjar tunlar rætt ella dagføra teir tunlar, sum eru, við neyðugari trygðarútgæð,
- at útbúgva fólk í tilbúgvingini og gera tilbúgvingarætlanir,
- at upplýsa og kunna tey ferðandi.

### 5.5.2 Kreppusamskipti

Fastar mannagongdir eru neyðugar í sjálvum tilbúgvingararbeiðinum eins og í samskiftispartinum bæði innanhýsis og mótvegis borgarum og fjølmiðlum, tá ið óvæntaðar vanlukkur henda í samferðslukervinum. Tað er av trygðarávum ein skylda at kunna væl og eintýtt, soleiðis at slíkir tilburðir hava so avmarkaðar avleiðingar sum gjørligt. Landsverk hevur gjørt eina partsætlan fyri kreppusamskiptið í tilbúgvingarætlanini fyri landsvegakerivið. Samskiptistænastan á Landsverki er við í øllum venjingum av tilbúgvingini, har hon kannar á heimasíðuni so hvørt og á tíðindafundi á staðnum.

Landsverk hevur, í samráð við táverandi Tilbúgvingarstovnin, gjørt upplýsandi tilfar um trygð í tunlum. Eisini eru tveir stuttfilmur gjørdir um tunnilstrygð.

### 5.5.3 Serligt um undirsjóvartunlar

Tað serstaka við undirsjóvartunlum er, at teir eru skipaðir við lóg í vinnurekandi feløg. At teir vera skipaðir við lóg kann merkja, at lógin setir ófrávikilig krøv til trygdina. At tunlarnir eru skipaðir í vinnurekandi feløg merkir, at teir skulu hava egna virksemitilbúgving, sum ásett er í lóg um tilbúgving. Tunlar eru í trygðar- og tilbúgvingarhøpi skipaðir sambært kapitli 8 í tilbúgvingarlógini. Eftirlitsmyndugleikin er sostatt hjá landsstýrismanninum í samferðslumálum<sup>14</sup>. Hann hevur m.a. heimild at gera kunngerðir um rýmingar-, bjargingar- og sløkkingarmøguleikar<sup>15</sup>, at seta krøv um tiltøk og sløkki- og ávaringarskipanir í sambandi við at nýta og at skipa virksemitið í tunlum<sup>16</sup>, og at hava brunaeftirlit.

### 5.5.4 Havnir

Altjóða trygðarreglugerðin um skipa- og havnarløg (ISPS-reglugerðin) fevnir um serfyriskipanir, sum skulu gera trygdina hjá skipum og havnarløgum betri. Fyriskipanirnar vórðu settar í gildi á altjóða stigi, tí mett varð, at vandarnir eftir yvirgangsatsóknirnar í New York 11. september 2001 fóru at økjast. ISPS-reglugerðin er í tveimum - ein kravdur og ein vegleiðandi partur.

---

<sup>14</sup> Sambært fráboðan nr. 109 frá 18. september 2015 um býti av málsøkjum millum landsstýrismenninar, kapitlur 3 og kapitlur 6.

<sup>15</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 36, stk. 1, nr. 5.

<sup>16</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 38, stk. 1-2.

Í hǫvuðsheitum er aðalreglan tann, at trygðin hjá skipum og havnarlögum er treytað av, hvussu farið verður um váða, sum mett verður um í hvørjum føri sær. Endamálið við reglunum er at gera ein felags leist fyri at sammeta hesar váðar við førleikan hjá skipum og havnum, so at ymsu londini kunnu tillaga trygðarstigið eftir trygðartiltøkum<sup>17</sup>.

Landsstýrismaðurin í vinnumálum<sup>18</sup> hevur, við heimild í lögtingslóg nr. 11 frá 31. mars 2004 og kunngerð nr. 33 frá 25. mai 2004, álagt Landsverki at røkja niðanfyri nevndu myndugleikauppgávur til at verja havnir móti yvirgangi:

- Áseta trygðarstigið fyri føroyskar ISPS havnir.
- Góðkenna váðametingar fyri føroyskar ISPS havnir.
- Góðkenna verndarætlanir fyri ISPS havnir.
- Hava eftirlit við og skipa fyri venjingum fyri at kanna, hvussu væl ætlanirnar virka.
- Góðkenna verndarfeløg, sum kunnu røkja ávísar uppgávur í sambandi við váðametingar og verndarætlanir.

Yvirlit yvir góðkendar føroyskar ISPS-havnir er at finna á heimasíðuni hjá Landsverki.

### 5.5.5 Floghavnir

Vága Floghavn hevur ábyrgðina av flogvallarrakstrinum í Vágum, meðan Trafikstyrelsen hevur ábyrgðina av ásetingunum viðvíkjandi flogtrygdini.

Vága Floghavn fylgir donsku reglunum, sum eru galdandi fyri tilbúgving og fráboðan. Er tað staðfest, ella er illgruni um smittandi sjúku, ella aðrar umstøður umborð, er álagt flogskiparanum at boða frá tí. Flogfarið hevur bert í stutta tíð samband við tornið í Vágum, áðrenn tað lendir. Á veg til Føroya samskiptir flogfarið við íslenska loftferðslu-myndugleikan, ISAVIA, sum hevur ábyrgð av føroyska luftrúminum. Tí er tað sannlíkt, at tað verður ISAVIA, sum boðar AFIS í Vágum ella MRCC Tórshavn frá um ein møguligan smittuvanda.

Mannagongdin er soleiðis, at ein fráboðan um smittandi sjúkur skal gerast samsvarandi epidemilógini. Tí skal AFIS skjótast gjørligt senda fráboðanina víðari til lögregluna um, at smittandi sjúka er staðfest umborð á flogfari. Lögreglan boðar síðani fútanum, sum er formaður fyri smittubólkinum, frá. Flogvallarfyrisingin skal eisini hava boðini. Eftir umbøn frá fútanum og landslæknanum skal AFIS eisini stuðla smittubólkinum eftir førimuni.

## 6 Kommunala tilbúgvingin

Tann kommunala tilbúgvingin skal fevna um:

- eldsbruna,
- óhapp við vandamiklum evnum,

---

<sup>17</sup> Sambært IMO.

<sup>18</sup> Sambært Landsverki.

- spreinging,
- skriðu-, skalva-, áar- og omanlop,
- tá ið bygningar rapa,
- ferðsluvanlukkur,
- tilburðir við skipa- og bátaóhappum, tá ið førini liggja við bryggju,
- hýsa neyðstøddum ella bráðfluttum fólki<sup>19</sup>,
- at loysa fastkleimð fólk í ferðsluvanlukkum, flogvanlukkum og omanlopum o.ø. og
- umhvørvisdálking, herundir eisini at basa olju- og kemikaliudálking ella øðrum vandamiklum evnum á landi.

Ein uppgáva, sum tó ikki er kommunal, er at leita eftir horvnum fólki. Hesa uppgávu eigur løgreglan á landi og MRCC Tórshavn á sjónum.

Í roynd og veru taka kommunalu tilbúgvareindirnar sær av flestu tilburðum við kommunalari tilbúgving. Sum oftast er talan um tænastr í sambandi við eldsbrunar og ferðsluóhapp, men eisini oljudálking í havnarløgum, á firðum á kommunalum ábyrgdarøki og eisini á landi, til dømis, tá ið oljutangar leka.

Hevur kommunala tilbúgvingin tørv á eykahjálp, er tað sambært tilbúgvingarlógini skylda hjá grannakommunum og landstílbúgvingini at hjálpa bæði við útgerð og fólki<sup>20</sup>.

Kommunala tilbúgvingin kann, umframt hjálp frá grannakommunum, eisini biðja um serhjálp frá landstílbúgvingini<sup>21</sup>. Landsverk hevur nakað av oljubasingarútgerð og kann veita kommunum hjálp, men vanligari er, at kommunurnar veita Landsverki hjálp, tá ið tørvur er á tí.

Hjálp frá landstílbúgvingini kann til dømis vera skip hjá Fiskiveiðieftirlitinum, tyrla frá Atlantic Airways og bjargingarbátarnir Lív, Ziska og Sverri.

Uttan fyri landstílbúgvingina eru tað m.a. bjargingarfeløgini kring landið, ið kunnu virka sum stuðulseindir í einum tilbúgvingarátaki.

## 6.1 Ábyrgdarøkið hjá kommunum

Ábyrgdarøki hjá kommununi eru øll øki innan fyri kommunumark á landi, á og í vøtnum, í havnum og bátahyljum. Í flestu førum er markið millum ábyrgdarøkið hjá kommununum

<sup>19</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 8, stk. 1, 2. pkt.

<sup>20</sup> Ásetingar eru um hetta í tilbúgvingarlógini. Sí t.d. §§ 9, 10 og 18.

<sup>21</sup> T.d. er avtala um tilbúgving fyri dálking av kemiskum evnum gjørd millum lögregluna, Tilbúgvingarstovn Føroya (nú Fiskimálaráðið) og Beredskabsstyrelsen í Danmark. Sambært avtaluni, kunnu m.a. kommunur ringja beinleiðis til Beredskabsstyrelsen og biðja um ráðgeving, hjálparveitingar og greiningar av royndum.

og landinum greitt. Markið hevur serliga týðning í sambandi við dálking, tá ið tann, ið hevur dálkað, er ókendur ella ikki kann gjalda fyri uppruddingina. Er dálking farin fram á kommunalum øki, er tað kommunan, sum skal gjalda í fyrstu atløgu, men er ein oljublettur rikin inn á kommunalt øki, er tað landið, sum eigur at gjalda, um tann, ið dálkað hevur, ikki verður funnin.

## 6.2 Samstarvsavtalur

Økisábyrgdareindirnar kunnu samstarva um tilbúgving. Tað kann vera ein fyrimunur, at partarnir, áðrenn hjálp verður boðsend, hava gjørt avtalu sínámillum, hvussu útreiðslurnar skulu býttast, eins og lagt verður upp til í § 9, stk. 2 í tilbúgvingarlógini. Til dømis kann avtala verða gjørd frammanundan um, at fær ein kommuna hjálp úr aðrari kommunu, bera kommunurnar hvør sær kostnaðin. Um eingin avtala er gjørd frammanundan, skal kommunan, sum hevur biðið um hjálpina, sum byrjanarstöði, gjalda útreiðslurnar hjá kommununi, sum hevur veitt hjálpina. Sjálvsagt ber eisini til hjá virkjum, landi og kommunum at gera avtalur um, hvussu kostnaður skal berast. Tílíkar avtalur eru við til at fremja eindarhugtakið í verki, tí at gjaldspurningar kunnu darva hjálpini í neyðstöðum. Mælt verður til, at avtalur verða gjørdar millum eindirnar um, hvussu samstarvið skal skipast.

## 6.3 Felagskommunal tilbúgving

Kommunur<sup>22</sup> kunnu, heilt ella fyri ein part, vera felags um tilbúgving. Avtalur um felags tilbúgving skulu góðkennast av kommunala eftirlitinum. Tað eru 29 kommunur og 21 kommunal tilbúgvingarøki í Føroyum.

Kommunur, sum eru felags um tilbúgving, skulu hava eina felags tilbúgvingarnevnd og ein felags tilbúgvingarleiðara<sup>23</sup>.

Munurin á felags tilbúgving og samstarvi um tilbúgving er, at felags tilbúgving merkir felags ábyrgd, og samstarv merkir felags uppgávur, men at ábyrgdarbýtið er óbroytt. Felags tilbúgving er sostatt eitt frávik frá meginregluni um økisábyrgd, og tí verður kravt, at kommunala eftirlitið góðkennir avtaluna. Mett verður tó, at felags tilbúgving í nógvum førum kann styrkja tilbúgvingina, tí at eindirnar gerast størri.

## 6.4 Aðrar samstarvsavtalur

Sambært<sup>24</sup> tilbúgvingarlógini stendur tað landi, kommunum og fyrirkum frítt at gera avtalur sínámillum og t.d. við bjargingarfeløg, fyrirkur o.s.fr. Hetta ber í sær, at ein kommuna t.d. kann útveita tilbúgvingaruppgávur, t.d. oljutilbúgving, til eitt privat felag.

---

<sup>22</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 8, stk. 2.

<sup>23</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 12, stk. 5.

<sup>24</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 17.

Tað kundi verið eitt oljufelag, sum hevur eina virksemistilbúgving frammanundan til oljugoymslur í kommununi ella ein flogvøllur, sum hevur egna tilbúgving<sup>25</sup>.

Endamálið við samstarvsavtalam er at sleppa undan spillorku, og økisábyrgdin virkar sum ein eind, hóast hon er sundurliðað í fleiri eindir.

## 6.5 Skylda – eindarhugsjónin

Allir partar í tilbúgvingini hava skyldu til at samstarva<sup>26</sup>. Hetta er ein grundliður í endamálinum við at skipa Tilbúgving Føroya, nevniliga at fáa ábyrgdarøkini at virka sum ein eind. Tað merkir, sambært viðmerkingunum til lógina serliga, at gera felags leiðreglur fyri, hvussu tilbúgvingin fyriskipanarlíga eigur at verða skipað.

## 6.6 Tilbúgvingarnevndin<sup>27</sup>

Kommunustýrið hevur evstu ábyrgd av kommunalu tilbúgvingini. Sett verður sokallað tilbúgvingarnevnd at umsita tilbúgvingina.

Eftir leisti, sum kommunustýrið ger, skal tilbúgvingarnevndin hava yvirskipaðu umsitingina av kommunalu tilbúgvingini.

Nevndin verður sett saman av einum politiskt valdum meiriluta. Harumframt eru fakligir førleikar umboðaðir, t.d. eru umboð fyri Føroya landfúta og kommunali tilbúgvingarleiðarin fastir limir, ið skulu umboða átaksførleikan. Borgarstjórin er føddur formaður í nevdini.

Tilbúgvingarnevndir kunnu millum annað meta um rakstur, stig, førleika, manning og fígging. Eisini skulu tilbúgvingarnevndirnar gera váðametingar. Lagt verður upp til, at samskipandi myndugleikin, sum hevur ráðgevandi leiklut sambært tilbúgvingarlógini, samstarvar við kommunurnar um ein felags leist, sum kommunurnar kunnu nýta til váðametingar.

Er talan um kommunur, ið hava felags kommunala tilbúgving, verður felags tilbúgvingarleiðari settur. Kommunurnar skulu eisini hava eina felags tilbúgvingarnevnd. Kommunurnar velja meirilutan í nevdini og ein av borgarstjórunum til formann. Harumframt vera í nevdini tilbúgvingarleiðarin og eitt umboð fyri Føroya landfúta.

---

<sup>25</sup> Tó skal havast í huga, at kommunur ikki kunnu útveita stórar partar av tilbúgvingini ímóti at slaka egna tilbúgving, uttan at trygd er fyri, at kommunan kann yvirtaka virkseimið, um felagið t.d. skuldi hildið uppat av ymiskum orsøkum. Hetta avmarkar sjálvsagt móguleikan hjá kommunum at útveita tilbúgving, uttan at hava fyrilit fyri, hvussu útveitingin stundisliga kann takast aftur. Harumframt er neyðugt at hava eftirlit við útveittum uppgávum.

<sup>26</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 18.

<sup>27</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 12, stk. 2.

## 6.7 Eftirlit við kommunalu tilbúgvingini

Landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum hevur eftirlit við, at kommunurnar halda reglurnar í tilbúgvingarlógini. Eftirlit er við, at kommunurnar hava eina nóg góða tilbúgving í mun til váðan í kommununi, og at kommunurnar røkja sínar skyldur, sum lógin sigur.

Samskipandi myndugleikin hevur eisini eftirlit við útbúgvingarstöði og útgerðini<sup>28</sup> hjá kommunalu tilbúgvingini og kann í kunngerð áseta nærri reglur um útbúgving av tilbúgvingarmanning, seta krøv til førleikar og áseta nærri krøv um einsháttað slag av útgerð og dygdarkrøv til útgerðina<sup>29</sup>.

Harumframt kann landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum, í samráð við kommunurnar<sup>30</sup>, áseta neyvari reglur um vavið av uppgávunum, sum kommunalu tilbúgvingarnar skulu røkja, og um samstarvið millum kommunurnar og millum landið og kommunurnar. Hetta hevur týdning fyri ábyrgdarbýtið millum land og kommunur, tí at kommunan hevur bara ábyrgd av at hava nøktandi tilbúgving til tilburðir upp til eitt vist, og at tað er landstilbúgvingin, sum síðan skal taka um endan<sup>31</sup> og ber kostnaðin av hjálpini, sum er omanfyri kravið til kommununa. Ongar reglur eru gjørdar hesum viðvíkjandi enn.

Landsstýrismaðurin, ið varðar av kap. 8 í tilbúgvingarlógini, kann seta kunngerðir í gildi<sup>32</sup>, sum áleggja kommununum serstakar skyldur at sýna bygningar og annað, sum Arbeids- og brunaeftirlitið annars hevur eftirlit við.

## 7 Virksemistilbúgving

Tilbúgvingarlógin hevur ásetingar um virksemistilbúgving<sup>33</sup>, sum er galdandi fyri alment og privat virksemi.

Virksemi, sum kann verða fevnt av kravinum um virksemistilbúgving, kann í høvuðsheitinum verða býtt í tveir bólkar.

---

<sup>28</sup> Sambært §§ 6 og 9 í kunngerð nr. 150 frá 17. desember 2001 um útbúgving av sløkkiliðsfólki, og sambært § 3, í reglugerð fyri brunaumsjónarmenn. Reglurnar hava heimild í gomlu brunalógini, L1 nr. 78 frá 12. juni 1986 um eldsbruna. Sambært § 46, stk. 3 í lóg um tilbúgving verða reglur við heimild í brunalógini verandi í gildi, til reglur, ásettar við heimild í tilbúgvingarlógini, ella reglur, ásettar við heimild í aðrari lóg um somu viðurskifti, koma í staðin, ella tær verða settar úr gildi.

<sup>29</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 19.

<sup>30</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 11.

<sup>31</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 10.

<sup>32</sup> T.d. sambært § 39, stk. 2 í tilbúgvingarlógini.

<sup>33</sup> Krøv eru eisini í serlóggávu um virksemistilbúgving. Nevnast kunnu t.d. krøv um virksemistilbúgving sambært kolvetnislógini, havumhvørvisverndarlógini, umhvørvisverndarlógini og bunkringarkunngerðini.



Annar bólkurin eru virkir ella stovnar, sum fáast við vandamikil evni og eldfiman løg, og sum tí kunnu volda skaða í samfelagnum.

Hin bólkurin eru samfelagstýðandi virkir og stovnar, sum hava til uppgávu ella standa fyri veitingum, sum eru grundleggjandi og týðandi fyri virkisførið í samfelagnum: drekkivatn, orkuveiting, samferðsla á landi, sjó- og loftvegis, telefyritøkur o.s.fr.

### **7.1 Virki, sum við sínum virksesemi kunnu volda skaða á fólk, umhvørvi, djór og virðir**

Sum dømi kunnu nevnast gasssøkur, oljufeløg og onnur feløg, sum hava tangar ella fáast við brennievnaflutning. Eisini kunnu nevnast virki, sum hava kemisk evni á goymslu, ella sum arbeiða við tilíkkum evnum. Eisini fiskamjølframleiðsla á landi og sjónum kann verða vandamikil, av tí at mjølið kann elva til spreingingar undir ávíssum umstøðum. Hesi virki kunnu við sínum virksesemi volda skaða á onnur, og hava tí skyldu til at hava eina egintilbúgving.

Virki, sum skulu hava slíka tilbúgving, bera sjálvi kostnaðin av tilbúgvingini.

Eitt av endamálunum við egintilbúgvingini er at kunna bera skjótt at, tá skaðatilburðir koma fyri. Egintilbúgvingin skal kunna gera ein skjótan “bráðfeingisinsats” og avmarka skaðan, til hjálp kemur frá kommunalu- ella landstilbúgvingini.

### **7.2 Virkir og veitingar, sum hava týðning fyri virkisførið í Føroyum**

Fyritøkur kunnu fáa boð<sup>34</sup> um at hava ymsa tilbúgving fyri at tryggja, at virkisførið í samfelagnum minst møguligt verður skert ella fer til grundar orsakað av skaðatilburðum ella vanlukkum. Talan er um at tryggja samfelagnum veitingar sum mat, vatn, heilivág, ljós, hita og at tryggja samferðslukervið og samskiptiskervið. Eingi slík boð eru givin sambært tilbúgvingarlógini enn.

Tað er vorðið ein alsamt vaksandi hóttan mótvegis undirstøðukervinum, at teldusníkar fáa atgongd til teldukervi hjá privatpersónum, fyrirkum og stovnum. Tað er av alstórum týðningi fyri virkisførið í Føroyum, at virksesemi, sum til dømis samskipti, heilsuverk, orkuveiting, vatnveiting og bankavirksesemi ikki verður lagt lamið.

Heimildin at geva kravboð um tilbúgving skilir seg frá vanligu kravinum um egintilbúgving. Munurin er, at í slíkum føri er ikki talan um, at virki skulu kunna fyribygja vanda av egnum virksesemi, men at virkini skulu fyribygja vanda, sum kemur uttaneftir, og sum hóttir virkisførið í samfelagnum sum heild. Til dømis kann nevnast, at nógv framkomin lond hava bundið seg til at hava oljugoymslur, sum svара til vanligu nýtslu í

---

<sup>34</sup> Kravboð verða givin sambært § 16, stk. 1 í tilbúgvingarlógini.

90 dagar. Hetta krav er m.a. sett øllum ES-limalondum<sup>35</sup>. Enn er einki krav um oljugoymslur í Føroyum.

Í Føroyum er ásett í kunngerð um drekkivatnsveiting<sup>36</sup>, at vatnveitarar skulu seta í verk tiltøk og gera rakstrarætlanir um veitingartrygd, sum tryggjar neyðugar nøgdir av drekkivatni. Hetta er tó ikki neyvt útgreinað.

Virki, sum kundu hugsast at fingið kravboð um tilbúgving í framtíðini, eru eitt nú Føroya Tele (tryggja samskiptið), Strandferðslan (tryggja innanoyggja fólka- og farmaflutning), undirsjóvartunlar (tryggja vegakervið og fólkaheilsu), Atlantic Airways (tryggja ferðasambandið við útlond), Smyril Line (tryggja ferðafólka- og farmaflutning), SEV (tryggja orkuframleiðsluna), bankakervið<sup>37</sup> (tryggja peningarenslið).

Fyritøkur hava í ávísum førum rætt til endurgjald, um tilbúgving verður teimum áløgd. Ásett verður tó, at endurgjald kann ikki krevjast, um kostnaðurin, sum stendst av kravboðunum, kann verða figgjaður við at seta prís á viðkomandi vøru ella tænastru.

Eisini kann heimildin verða nýtt í undantaksstøðum, har viðurskiptini ikki eru skipað frammanundan. Eitt dømi er, at eitt ella fleiri bryggjarí fingið álagt at framleiða drekkivatn til goymslu, um drekkivatn t.d. var dálkað.

### **7.3 Samvirkan millum land, kommunur og virkir**

Virki, sum eru umfatað av ásetingini um virksemistilbúgving, skulu senda egintilbúgvingarætlanina til kommunalu tilbúgvingina og landsstýrismannin í tilbúgvingarmálum<sup>38</sup>. Endamálið er, at kommunurnar mugu vita, hvørji tól og amboð eru tøk, skuldi tørvur verið á teimum. Eisini er endamálið, at virksemistilbúgvingin skal kunna samantvinnast við landstilbúgvingina og kommunalu tilbúgvingina, t.d. virksemistilbúgvingina í tunlum.

Ein serlig áseting er í tilbúgvingarlógarinnar kap. 8. Í sambandi við eldhættisligt virksemi kann landsstýrismaðurin, ið varðar av økinum, seta fyribyrgjandi krøv til virksemið<sup>39</sup>. Hetta kunnu vera ásetingar um, hvussu egintilbúgvingin á eldsbrunaøkinum skal vera, hvørja útgerð fyritøknar skulu útvega sær, og hvørji krøv til førleika, handfaring av útgerð, goymslu, flutningi o.a. skulu setast. Um slík krøv verða sett, verður samskipandi myndugleikin kunnaður.

---

<sup>35</sup> Sambært ES direktiv 68/414/EEC frá 20. desember 1968.

<sup>36</sup> Kunngerð nr. 127 frá 22. november 2013, § 10.

<sup>37</sup> Bankakervið er danskt málsøki.

<sup>38</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 15, stk. 2.

<sup>39</sup> Sambært tilbúgvingarlógini, § 37, stk. 2.

## 8 At samskipa tilbúgvingarátak

Tá ið tosað verður um at samskipa eitt tilbúgvingarátak, er talan um at virka sum leiðandi millumlið fyri fleiri ymiskar eindir í virksemis-, kommunalu og landstilbúgvingini. Talan er ikki um átaksleiðslu, sum er leiðsla á skaðastaðnum. Sum dømi kann nevast, at løgreglan kann samskipa eitt átak á landi og sendir boð eftir egnum eindum (t.d. løgreglubili), eftir landstilbúgvingareindum (t.d. sjúkrabili) og kommunalum eindum (t.d. sløkkiliðsbili), meðan átaksleiðslan á skaðastaðnum er hjá tilbúgvingarleiðaranum hjá kommununi.

### 8.1 At samskipa átak á landi - Løgreglan

Løgreglan samskipar øll átøk á landi, á og í vøtnum<sup>40</sup>.

Løgreglan samskipar alt átakið á landi<sup>41</sup>. Eisini skal løgreglan tryggja, at allar uppgávur á átaksstaðnum, og uttan fyri tað, verða samskipaðar á ein slíkan hátt, at alt átakið samanumtikið virkar so væl sum til ber, og við so stuttari svartíð sum gjørligt.

Leiðsluskipanin hjá løgregluni virkar eftir trimum stigum, sum eru lagað eftir bygnaðinum í tilbúgvingini í Føroyum annars:

- **Strategiskt stig**, sum er evsta leiðsla hjá løgregluni, og hevur tað endamál at leggja til rættis ætlanirnar og tey yvirskipaðu langtíðarstevnumiðini hjá løgregluni. Í sambandi við serligar skaðatilburðir, stórar vanlukkur og kreppur, sum fata um fleiri myndugleikar, kann hetta stig virka sum eitt kreppuráð.
- **Operativt stig**, sum er dagliga leiðslan hjá løgregluni. Er talan um tilburð, sum krevur nógva tilbúgving ella løgreglu, kann løgreglan á operativum stigi seta á stovn eina KSN (kommandostation), sum vanliga er tætt knýtt at vakthavandi hjá løgregluni. Á hesum stigi verða tær strategisku avgerðirnar hjá fútanum settar í verk til tess at samskipa tær uppgávur, sum liggja uttan fyri innara skaðastaðið.
- **Taktiskt stig** – tann einstaki átaksleiðarin hjá løgregluni hevur leiðsluna á hesum stigi. Í sambandi við stórt átak kann løgreglan, í samstarvi við átaksleiðararnar hjá kommunu og heilsuverki á taktiskum stigi, seta á stovn eitt KST (kommandostade). Við støði í KST virkar átaksleiðarin hjá løgregluni sum samskipandi leiðsla í øllum átaksøkinum soleiðis, at alt átakið í øllum átaksøkinum virkar so væl sum til ber. Bjargingarfeløg og onnur sjálvboðin eru stuðulseindir hjá nevndu átaksleiðslum.

Hvørjir myndugleikar, ið verða tiknir upp í eitt átak, veldst um, hvør tilburðurin er, og hvussu víðfevndur hann er.

---

<sup>40</sup> Hetta er í samsvari við rættargangslógina, § 108. Tilvísingin í § 21 í tilbúgvingarlóginum er kunnandi, av tí at uppgávarnar hjá løgregluni, sum danskt málsøki, ikki kunnu skipast við lögtingslóg.

<sup>41</sup> Sambært tilbúgvingarlóginum, § 21.

## 8.2 Vanlukkur tvörtur um kommunumark

Elvir vanlukka skaða tvörtur um eitt ella fleiri kommunumørk, skulu viðkomandi kommunur fáa í lag eitt samstarv um alt átakið á skaðastaðnum.

Í eini slíkari støðu vil lögreglan vanliga skipa eina KSN. Til tað er gjørt, skipa átaksleiðslurnar eitt samstarv um ráðlegging og átaksgongd fyri alt tað tøkniliga átakið. Verður tað hildið at vera skilagott, kunnu teir, t.d. við útgangsstøði í kommunumørkum, býta skaðastaðið í fleiri sjálvstøðug skaðastøð, hvørt við sínum átaksleiðara frá kommunalu tilbúgvini.

Til KSN er skipað, skal átaksleiðslan – har fleiri átaksleiðarar frá kommunalu tilbúgvini kunnu vera umboðaðir – samskipa átakið so skilagott sum møguligt. Tað kann vera umráðandi, at tilfeingið o.a., so tíðliga sum gjørligt, verður fráboðað KSN.

Elvir tilburður til skaða í fleiri kommunum (oyggjum), skulu avvarðandi myndugleikar skipa eitt leiðslusamstarv um alt átakið.

Átakið í tí einstaka átaksøkinum samskipar átaksleiðari hjá lögregluni við útgangsstøði í KST, men samlaða átakið verður samskipað av KSN.

Yvirskipaða átakssamskipanin, kunningin til almenningin og raðfestingin av øllum tilfeinginum, verður stýrd av KSN.

## 8.3 Tilbúgving á sjónum – MRCC Tórshavn

MRCC Tórshavn samskipar øll átøk á sjónum.

MRCC, stytting av Maritime Rescue Coordination Center, virkar saman við Tórshavn Radio sum ein deild í stovninum Vørn undir Fiskimálaráðnum.

MRCC Tórshavn hevur ábyrgd av at seta í verk og samskipa leiting og bjarging á froysskari havleið. Enska heitið er SAR (Search and Rescue).

Samskiparin (SMC-SAR Mission Coordinator), sum vanliga er vakthavandi, tekur avgerðir í samráð við OSC (On Scene Coordinator) og onnur starvsfólk á MRCC Tórshavn.

On Scene Coordinator er eind (skip, tyrla, flogfar), ið verður útnevnd av MRCC Tórshavn til at hava átaksleiðsluna á átaksøkinum vegna MRCC Tórshavn.

Fyri at stuðla vakthavandi (SMC) og starvsfólki á MRCC Tórshavn, kann fólk frá øðrum stovnum og privatum fyrirkomum kallast inn til Borðið, alt eftir hvat átak, talan er um. Fólk verða kallað til Borðið av vakthavandi (SMC).

Tá ið fólk sita við Borðið og stuðla vakthavandi, skulu tey vera bindilið til sín egna stovn/fyrirkomu og geva ráð eftir tørvi við sínum fakliga kunnleika.

Samstarvsavtalur eru gjørdar við t.d. Atlantic Helicopters og Arktisk Kommando Færøerne.

Harumframt eru avtalur við grannalondini um sínámillum hjálp, við MRCC Aberdeen og JRCC Iceland, um at veita hjálp í sambandi við álvarsligar neyðstøður.

Aðrar uppgávur hjá MRCC Tórshavn fata um at taka ímóti fráboðan um oljudálking á føroyskum havleiðum, sjúkraf lutning við tyrlu, avgreiða boð um yvirgang á føroyskum skipum (ISPS) og at gera og lýsa siglingarávaringar.

Virkisøkið hjá MRCC Tórshavn er havleiðin úr fjøruni og út á 200 fjórðinga markið ella miðlinjuna millum lond. Støðin er mannað alt samdøgrið og hvønn dag.

Í ábyrgdini at samskipa alt átakið liggur eisini heimildin at taka avgerðir, sum merkir, at er ósemja millum aktørar á staðnum, kann MRCC Tórshavn skera ígjøgnum og tryggja, at átakið kann verða sett í verk.

Løgreglan hevur politimyndugleika í sambandi við átøk á sjónum. Har, sum løgreglan á sjónum ger kanningar og útinnir myndugleika annars, skal MRCC Tórshavn samskipa hesi átøk í tøttum samstarvi við løgreluna og aðrar myndugleikar.

Afturat uppgávuni at samskipa átøk veitir MRCC Tórshavn eisini eina sokallaða MAS-tænastu (Maritime Assistance Service). Her virkar MRCC Tórshavn sum samskiftislið millum strandarlond, skip og aðrar IMO stovnar. Evnið verður ikki meira viðgjørt her.

#### **8.4 Dálking á sjónum**

Havumhvørvislógini<sup>42</sup> staðfestir ábyrgdarbýtið í sambandi við dálking á sjónum. Sambært ásetingini skal tann, ið hevur dálkað, beinanvegin seta tiltøk í verk at avmarka dálkingina. Tann, ið hevur dálkað, ella onnur, ið eru varug við dálkingina ella hava sæð dálking, skulu boða MRCC Tórshavn frá. Ábyrgdarbýtið millum land og kommunur er skipað soleiðis, at kommunustýrið hevur ábyrgd av olju- og kemikaliudálking í havnum, harímillum fram við bryggjum og havnarløgum, og landsstýrismaðurin hevur ábyrgdina, tá ið dálkingin er ytri á og stavar frá skipum ella havstøðum. Landsstýrismaðurin hevur latið Landsverki uppgáurnar í hendi, og Landsverk hevur eisini átaksleiðsluna, tá ið landstílbúgvingin verður sett í verk.

#### **8.5 Land/sjógvur - grásonur**

Hugsast kann, at ein tilburður er bæði á sjónum og uppi á landi. Til dømis, um ein bilur fer á sjógv, og leitað verður eftir fólki bæði á sjónum og á landi. Her kann verða neyðugt at hava fastar avtalur og felags mannagongdir fyri, hvussu samskiftið og leiðslurnar av átakinum skulu skipast. Sum støðan er í dag, eru ongar tílíkar formligar avtalur ella mannagongdir. Tað kann vera neyðugt, um aðalsetningurin um eina samvirkandi tilbúgving skal gerast veruleiki, at slíkar avtalur og mannagongdir verða gjørdar.

#### **8.6 Innara og ytra skaðastað**

Innara skaðastaðið er fyrsta staðið rundan um skaðan, sum átaksleiðarin hjá kommunalu tilbúgvingini varðar av. Átaksleiðarin hjá kommunalu tilbúgvingini hevur ábyrgdina av tí

---

<sup>42</sup> Sambært havumhvørvislógini, § 22.

tøkniliga partinum av áttakinum. Ytra skaðastaðið kemur síðan, og her hefur lögreglan ábyrgdina.

Lögreglan varðar av ytra skaðastaðnum og samskipar sambandið millum innara skaðastaðið við aðrar partar og eindir. Lögreglan vil í hesum sambandi tryggja sær, at skaðastaðið, sum í teirra arbeiði eisini verður viðgjørt sum ein brotsstaður (gerningsstaður), ikki verður órógvað, og at óviðkomandi ikki koma ov nær, so at staðið verður ávirkað, ella at fólk fáa skaða t.d. í sambandi við eina sprenging.

Lögreglan hefur eisini sokallaðu KST-funksjónina, sum samskipar skaðastaðið og førir logbók.

## **8.7 Átaksleiðsla**

### *Tríggjar funksjónir*

Átaksleiðslan á landi og sjónum kann sigast at hava tríggjar funksjónir.

1. Fyrsta funksjónin er samskipandi og er hjá lögregluni á landi og MRCC Tórshavn á sjónum.
2. Onnur funksjónin er tann heilsuliga, sum er hjá samskipandi lækna (KOOL-funksjónini). KOOL/Liðlækni hefur ovastu ábyrgdina av øllum tí præhospitála áttakinum í áttaksøkinum. Tað er vanlig á KOOL, sum samstarvar við samskipandi myndugleikan, t.e. lögreglu ella MRCC Tórshavn um sjúkraflutning. Um neyðugt, verður eisini samstarvað við vakthavandi landslækna.
3. Triðja funksjónin er tann tøkniliga, sum liggur hjá áttaksleiðaranum hjá kommunalu tilbúgvíngini. Tann tøkniliga leiðslan av áttakinum á einum skaðastaði er undir ábyrgd av einum áttaksleiðara frá kommunalu tilbúgvíngini á landi. Á sjónum er tað ein áttaksleiðari, sum vanlig er vakthavandi á MRCC Tórshavn ella ein on-scene coordinator, sum verður útnevndur av MRCC Tórshavn.

## **8.8 Áttaksleiðslubygnaður býttur sundur eftir funksjónum**

Kommunali áttaksleiðarin frá tilbúgvíngini hefur tøkniligu leiðsluna á innara skaðastaðnum á landi, og lögreglan hefur leiðsluna á úttara skaðastaðnum.

Heilsuverkið skipar seg sjálvst á skaðastaðnum, og í einum áttaki ávísir lögreglan pláss til bilar og aðra útgerð. Hjálpt frá t.d. bjargingarfeløgum verður umbiðin gjøgnum samskipandi myndugleikan, t.e. lögregluna.

Á sjónum. MRCC Tórshavn hefur áttaksleiðsluna fyri SAR áttøk. Tøkniliga leiðslan á staðnum kann latast einari eind á áttaksøkinum, t.d. skipara á sjóverjuskipi ella fiskiskipi, sum verður ein sokallaður “On-Scene Coordinator” (OSC).

## 8.9 Stafetthugsjónin

Fer eitt átak á sjónum upp á land, ella fer eitt átak á landi út á sjógv, skal stafetthugsjónin vera tann berandi. Tað merkir, at samskipandi leiðslan heldur fram, til stafettin er handað nýggju samskipandi leiðsluni, og hon hevur kvittað fyri móttøkuna.

Eisini kann verða avtalað, at átakið ikki skiftir samskipandi leiðslu, um tað verður hildið at vera ein fyrimunur fyri átakið.

## 9 Samskipti

Samskiptisbygnaðurin er ein hornasteinur í samvirkandi tilbúgvingsini. Løgreglan er ofta samskipandi myndugleiki millum átaksleiðaran og t.d. eitt bjargingarfelag.

### 9.1 Samskipt verður ígjøgnum Alarmsentralin 1-1-2 ella MRCC Tórshavn

Skilt verður ímillum 1-1-2 Alarmsentralin, MRCC Tórshavn og vaktssentralar, ið eru mannaðir.

Í Føroyum er ein 1-1-2 Alarmsentralur, har borgararnir kunnu ringja og boða frá einari vanlukku, neyðstøðu, eldi og líknandi fyri at fáa skjóta og røttu hjálpina á staðið, t.d. sjúkrabil, kommunala tilbúgving og løgreglu.

Er talan um sjóbjarging, vil fráboðanin um neyðstøðu fara umvegis VHF ella EPIRB til MRCC Tórshavn/Tórshavn Radio.

Um so er, at fráboðan um vanlukku, neyðstøðu, eld og líknandi á sjónum verður fráboðað til 1-1-2 Alarmsentralin, letur alarmsentralurin boðini víðari til MRCC Tórshavn, sum yvirtekur samskipandi uppgávuna sambært stafetthugsjónini.

Um neyðugt er við eini tyrlu at loysa uppgávu á landi, biður 1-1-2 Alarmsentralurin um tyrluna umvegis MRCC Tórshavn.

Nakrar tilbúgvingareindir hava stovnst sett ein mannaðan vaktssentral fyri betur at kunna loysa tær operativu uppgávarnar. Í lötuni finst ein vaktssentralur hjá løgregluni í Tórshavn, ið samskipar alt virksemi hjá løgregluni í Føroyum, ein mannaður vaktssentralur hjá Tórshavnar Sløkkiliði, ið samskipar kommunalu tilbúgvingina í Tórshavnar kommunu og ein mannaður vaktssentralur er á Landssjúkrahúsinum, ið samskipar allar sjúkrabilarnar í Føroyum, umframt at loysa innanhýsis uppgávur á Landssjúkrahúsinum.

**Dømi:** Skal ein átaksleiðari í sambandi við eitt átak á landi senda boð eftir tyrlu, verður tað gjørt ígjøgnum løgregluna, sum gevur boðini til MRCC Tórshavn, sum samskiptir við tyrluna, og ikki við at ringja beinleiðis á flogvøllin. Tað kemur fyri, at henda mannagongd ikki verður fylgd, og tí hevur tað stóran týðning, at t.d. tyrlan, burtursæð frá heilt serligum førum, bert tekur við boðum frá MRCC Tórshavn og ikki t.d. frá einum bjargingarliði.

At neyðugt er at samskipta eftir hesum leisti kann vera torført at skilja, men havast skal í huga, at fleiri átøk kunnu vera samstundis ella, at eitt átak kann gerast so stórt, at fleiri senda boð eftir somu tyrlu, skipi, manning o.s.fr. Tí er neyðugt, at t.d. MRCC Tórshavn

metir um, hvar tørvurin er stærstur, og nr tyrlan skal fara hvar. Eisini kann hugsast, at tyrlan fer avstað av sínum eintingum, hóast tað ikki er neyðugt, og at tyrlan ikki hevur brennievni, t ið tørvur veruliga er  henni.

## 10 Førleikamenning og tbgving

Fakligir førleikar eru altavgerandi, t ið tk verða skipað og leidd. Krøv eru í dag til útbúgving av slkkilisflki, sambert kunngerð. nr. 150 frá 17. desember 2001 um útbúgving av slkkilisflki, og eisini er ein reglugerð fyri brunaumsjnarmenn við heimild í § 6, stk. 4 í brunalógini, har ásetingar eru um krøv til at frleikamenna brunaumsjnarmenn, og ásetingar um, hvørjum parti teir taka sr av í sambandi við ymiskar tilburðir. Enn eru eingi krøv sett til at útbúgva tilbgvingarleiarar, sum hava eitt týðandi starv í einihvrji tilbúgving.

Tilbgvingarstovnur Føroya, sum hann t kallaðist, arbeiddi við eini verkætlan um at skipa frleikamenningina sum eina grundtbgving til tøkniliga eldsløkking og bjarging, sum so kann vkast við at byggja modul oman. Ætlanin við hesum var, at tað skal vera møguligt at byggja oman  verandi førleikar, soleiðis at ikki skal byrjast av nýggjum, um t.d. tørvur er  at menna eitt bjargingarli til at handfara oljubasing ella bjarging. Eisini hevur verið arbeitt við at gera reglur og tilfar til tøkniliga skaastasleislu, sambert § 20 í lógini, og sum skal setast í verk av tilbgvingarleiara og taksleiara, t fleiri tilbgvingareindir skulu samstarva, sambert § 23. Henda verkætlanin vantar enn at verða framd í verki, og er hetta átrokandi fyri at røkka endamálinum fyri eini samvirkandi tilbúgving.

## 11 treislur

Bygnaurin í skipanini tilskilar, at tað er kismyndugleikin, sum skal gjalda kostnaðin av tkum. Tilbúgvingarlógin setur<sup>43</sup>, at um kommuna fr hjálp frá grannakommunum, er tað móttakandi kommunan, sum skal rinda endurgjald fyri kostnaðin, um eingin avtala er gjørd frammanundan. Her kann talan vera um grannahjlp, ella at kommunan eftir umbøn fr hjálp frá aðrari kommunu. Krevur taki, t tað er so strt, at kommunan fr hjálp frá landstilbúgvingini, er tað økisábyrgdin hjá landinum, og t er tað landið, sum ber henda kostnaðin<sup>44</sup>. Taka semjur seg upp, kann landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum avgera trtuna<sup>45</sup>. Av tí, at endurgjald ofta kann koma illa við, er skilagott, at kommunur gera samstarvsavtalur<sup>46</sup>, so sleppast kann undan gjaldi fyri tænastur ella, at spurningar, sum kunnu elva til semjur, kunnu loysast í avtaluni.

---

<sup>43</sup> Sambert tilbúgvingarlógini, § 9, stk. 2.

<sup>44</sup> Sambert tilbúgvingarlógini, § 10, sbr. § 2.

<sup>45</sup> Sambert tilbúgvingarlógini, § 9, stk. 3.

<sup>46</sup> Sambert tilbúgvingarlógini, § 17.



Endurgjald verður latið fyrri skjalprógvaðar útreiðslur til at læna útgerð, sum átaksleiðarin kann áleggja. Harumframt kann átaksleiðarin áleggja fólki at vera við í átakinum, og endurgjald verður goldið fyrri tað<sup>47</sup>.

Tá talan er um endurgjald, skal havast í huga, at talað verður um rímiligar útreiðslur. Hetta kann volda trupulleikar, t.d. um ein kommuna hevur goldið endurgjald sambært rokningum í sambandi við eina oljudálking, og kommunan skal senda rokningina víðari til tann, ið hevur dálkað, ella t.d. til landstilbúgvingina. Um t.d. tryggingin hjá tí, ið hevur dálkað, ella landstilbúgvingin ikki metir, at arbeiðið, sum gjaldast skal fyrri, stendur rímiliga í mát við tað, sum átakið kravdi, verður rokningin ikki góðtikin, ella goldið verður fyrri eina minni upphædd.

## 12 Skylda at boða frá og hjálpa

Lógin ásetur, at hvør tann, ið verður varugur við skaðatilburð ella vanlukku, ella umstøður, ið vísa, at hóttandi vandi er fyrri skaðatilburði ella vanlukku, alt fyrri eitt skal siga teimum frá, sum eru hótt av vanda, senda boð eftir hjálp og royna at byrgja fyrri vandanum<sup>48</sup>.

Tann, ið er hjástaddur, har skaði ella vanlukka er hend, skal, tá ið átaksleiðarin á skaðastaðnum krevur tað, vera við í hjálpararbeiðinum. Tann, sum hevur verið uppi í hjálpararbeiðinum, hevur rætt til endurgjald fyrri mista arbeiðsinntøku, sum prógv verður veitt fyrri<sup>49</sup>.

## 13 Átaksstig

Í eini tilbúgvingarstøðu verður skilt millum ymisk stig, alt eftir hvussu álvarsligur tilburðurin er í mun til møguleikan hjá tí, sum hevur ábyrgdina av átakinum at útinna uppgávuna.

Stig	Hvør fremur átak	Hvussu verður átakið framt og møguligt eftirlit
1	Kommunuáttak / økisábyrgd	Kommunan fremur áttak sambært egnari tilbúgvingarætlan.
2	Grannahjálp/stuðul frá øðrum eindum	Hevur kommunala tilbúgvingin ikki orku til at megna uppgávuna einsamøll, kann hon biðja um hjálp frá grannakommunum.

<sup>47</sup> Sí § 24, stk. 1-2 og § 30, stk. 1-2 í tilbúgvingarlógini.

<sup>48</sup> Sambært § 29 í tilbúgvingarlógini.

<sup>49</sup> Sambært § 30 í tilbúgvingarlógini.

3	Landsátak landstilbúgvingin /	Í sambandi við stórar vanlukkur, har tørvur er á serligari ella nógvari útgerð og manning, kunnu kommunur biðja um hjálp frá landstilbúgvingini. <sup>50</sup>
4	Altjóða hjálp	Er vanlukkan so stór, at útgerð ella manning ikki er tøk í Føroyum, kann verða biðið um hjálp úr grannalondunum umvegis millumtjóða avtalur, sum Føroyar eru partur av.

## 14 Altjóða samstarv

### 14.1 Keypmannahavnaravtalan<sup>51</sup>

Keypmannahavnaravtalan snýr seg um samstarv at basa dálking á sjónum. Avtalan er upprunaliga frá 1971, men er dagførd síðan. Avtalan merkir, at londini, eisini Føroyar, binda seg til at hava hóskaði útgerð, at londini kunnu læna útgerð og manning frá hvørjum øðrum, um stór dálking skuldi komið fyri.

### 14.2 Nordisk redningsoverenskomst (NORDRED)

Tann 9. august 1989 gjørdur Danmark, Finnland, Noreg og Svøríki avtalu um samstarv tvørtur um landamørk, fyri at fyribygja ella avmarka skaða á fólk, ognir ella umhvørvi, tá ið óhapp henda. Partarnir bundu seg til at veita hvør øðrum hjálp eftir førimuni. Avtalan er staðfest á Løgtingi tann 29. mars 1989<sup>52</sup>. Økisábyrgdarhavin kann biðja um hjálp og stuðul hjá avvarðandi myndugleika í hinum samstarvslondunum. Myndugleikin, sum veitir hjálp, ger síðan av, hvussu henda hjálp skal veitast. Hjálpin virkar so sum ein stuðulseind undir leiðslu av økisábyrgdarhavanum. Hjálpitól og tilfar kunnu frítt verða flutt millum mörkini<sup>53</sup>. Avtalan er meinlík Keypmannahavnaravtaluni. Tað er lögreglan í Føroyum, sum varðar av avtaluni.

### 14.3 Samstarv um sjóbjarging

Vanligt er, at lond gera samstarvsavtalar um SAR, tí ofta er leitingin tætt at øðrum sjóøkjum, har aðrir myndugleikar kunnu vera fyrr á staðnum.

---

<sup>50</sup> Í verandi støðu ber ikki til at útgreina á øllum økjum, hvussu landið kann veita kommunum hjálp. Tí verður mett skilagott, at størri dentur verður lagdur á at nýta Bjargingarfeløgini, og ætlanin er, at landið, í tann mun tað verður mett ráðiligt, skal nýta bjargingarfeløgini til ta tilbúgving, sum landið skal útinna. Tað verður tó upp til hvønn landsstýrismann, fyri sítt ábyrgdarøki, at gera av, í hvønn mun bjargingarfeløgini verða nýtt.

<sup>51</sup> Formliga heitið er “*Nordisk aftale om samarbejde vedrørende bekæmpelse af forurening af havet med olie og andre skadelige stoffer*”.

<sup>52</sup> Løgtingsmál nr. 77/1988.

<sup>53</sup> Heimildin til tollfrían innflutning av vøru til brúk undir bjargingartiltaki í sambandi við stórvanlukku ella náttúruvanlukku við eftirfylgjandi eftirliti er at finna í tolllóginum, § 8a.

MRCC Tórshavn hevur millumlanda avtalur um leiting og bjarging á sjónum við Ísland<sup>54</sup> og Skotland<sup>55</sup> og eina samstarvsavtalu við Arktisk Kommando.

Samstarvsavtalan<sup>56</sup> við Arktisk Kommando. Avtalan ásetir í høvudsheitum, at MRCC Tórshavn, sum meginregla, skal geva Arktisk Kommando boð, um støðin vil nýta donsku eindirnar í donsku tilbúgvingini í Føroyum, tað veri seg, skip, tyrlu, flogfør, manning, o.s.fr. í einum átaki.

## 15 Bjargingarfeløgini

Í samsvari við økisábyrgdarregluna er tað hvør landsstýrismaður sær, sum fyri sítt ábyrgdarøki skal gera av, hvønn part bjargingarfeløgini ella onnur sjálvboðin kunnu hava í tilbúgvingini<sup>57</sup>.

Tí skal hvørt ábyrgdarøki meta um, um bjargingarfeløg og onnur sjálvboðin kunnu lyfta uppgávur í tilbúgvingini.

Landsstýrismaðurin í tilbúgvingarmálum samskipar samstarvið millum tey sjálvbodnu og ábyrgdarpartarnar í landstílbúgvingini. Um kommunurnar vilja nýta bjargingarfeløgini, sum stuðul í sínari tilbúgving, verða tær at skipa henda partin sjálvar.

Samskipandi myndugleikin skal hava innlit í, hvussu tey sjálvbodnu eru skipað, førleikar og útgerð hjá sjálvbodnum o.a., og kann geva myndugleikum ráð um, hvørjar uppgávur tey sjálvbodnu kunnu røkja.

Samskipandi myndugleikin skal eisini ráðgeva og gera ætlanir um, hvussu landið skal veita stuðul til tey sjálvbodnu, harímillum veita útbúgvingartilboð, útvega útgerð o.a.

Persónligur førleiki, útbúnaður, útgerð og venjingar eru fortreytir fyri, at tey sjálvbodnu á tryggan hátt kunnu loysa tilbúgvingaruppgávur saman við almennu myndugleikunum. Ein partur av økisábyrgdini er at tryggja viðkomandi útgerð og uppvenjing.

## 16 Venjingar

Venjingar eru sera avgerandi fyri at tryggja, at tilbúgvingarætlanir kunnu virka sum ætlað. Venjingar eiga tí at verða gjørdar í kommunalu tilbúgvingini, í landstílbúgvingini og í virksemistílbúgvingini so ofta, at eindirnar kenna tær føstu mannagongdirnar, tá ið átøk eru. Eisini er týðningarmikið, at tær kommunalu, lands- og privatú eindirnar hava venjingar saman, um teimum tørvar samstarv. Reglur eru um kravdar venjingar á

---

<sup>54</sup> Avtalan er formliga gjørd sum ein "Letter of Agreement" millum MRCC Tórshavn og JRCC Iceland.

<sup>55</sup> Avtalan er formliga gjørd við Her Majesty's Coastguard um samstarv millum MRCC Tórshavn og MRCC Aberdeen.

<sup>56</sup> Forbindelselement Færøerne er deildin hjá Arktisk Kommando í Føroyum. Deildin varðar av verju- og bjargingarskipunum hjá donsku sjóverjuni eins og tyrlum og flogførum hjá donsku verjuni.

<sup>57</sup> Sambært § 5 í tilbúgvingarlógini.

nógvum økjum. Nevnast kann, at regluligar venjingar skulu vera á skipum, og at kommunala tilbúgvingin, lögregla og flogvøllir hava regluligar venjingar. Eisini gera MRCC Tórshavn og hernaðartænastan regluligar venjingar saman við fleiri øðrum eindum.

## **17 Tilbúgvingarboð**

Í sambandi við átrókandi boð, sum snúgva seg um tilbúgving, er avtala gjørd millum Kringvarp Føroya, Føroya landfúta og Tilbúgvingarstovn Føroya<sup>58</sup>. Avtalan gevur almennum og kommunalum myndugleikum móguleika ígjøgnum alarmsentralin hjá lögregluni at senda átrókandi boð út gjøgnum Kringvarpið. Talan kann til dømis vera um hóttan, ið stendst av kemiskum óhappi, ógvusligum eldsbruna ella geisling, ið ger tað neyðugt at ávara almenningin við boðum um at halda seg innandura.

Alarmsentralurin hjá lögregluni gevur Kringvarpinum boðini, sum verða send gjøgnum útvarpið, á heimasíðu Kringvarpsins ella í sjónvarpinum.

---

<sup>58</sup> Avtalan er gjørd 16. august 2011.

## Orðalisti

AA	Atlantic Airways
ADR	European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Roads
AFIS	A Flight Information Service (t.d. tornið á flogvøllinum)
AKF	Arktisk Kommando Færøerne
ATS	Air Traffic Service
DCI	Decompression Illness
DNV	Det Norske Veritas
DSC	Digital Selective Calling
EDV	Elektronisk Dátu Viðgerð
EPIRB	Emergency Positioning Indicating Radio Beacon
ES	EEC European Economic Community
EURDEP	European Radiological Data Exchange Platform
FEF	Forbindelselement Færøerne
FMA	Faroese Maritime Authority (Sjóvinnustýrið)
FRK	Færøernes Kommando – nú Arktisk Kommando
FT	Føroya Tele
FVE	Fiskiveiðieftirlitið
GMDSS	Global Maritime Distress Safety System
GSM	Global System for Mobile Communications
ICAO	International Civil Aviation Organization
IMO	International Maritime Organisation
ISAVIA	Manages air traffic in the Icelandic control area
ISM	International Safety Management
ISO	International Standard Organization
ISPS	International Ship and Port Facility Security Code
JRCC	Joint Rescue Coordination Centre
KOOL	Koordinerende læge
KSN	Kommandocentral
KST	Kommandostade (skaðastaðsleiðsla)
MAS	Maritime Assistance Service

MRCC	Maritime Rescue Coordination Centre
NCR	Non Conformity Report (Frávik)
NM	Near Miss (Um reppi hending)
NORDRED	Avtala um bjargingarsamarbeiði millum Svøríki, Finnland, Danmark, Ísland og Noreg
LS	Landssjúkrahúsið
LV	Landsverk
OSC	On Scene Coordinator
SART	Search And Rescue Transponder
SLAR	Side Looking Airborne Radar
SMC	Search And Rescue Mission Coordinator
SMM	Safety Management Manual
SMS	Safety Management System
SOPEP	Shipboard Oil Pollution Emergency Plan
SSL	Strandfaraskip landsins
TF	Tilbúgving Føroya
US	Umhvørvisstovan – Landsfólkayvirlit – Tinglýsing - Skógrøkt
VØRN	Stovnur sum fevnir um: MRCC Tórshavn/Tórshavn Radio, Fiskiveiðieftirlitið og Veðurstøðina
WHO	World Health Organization
WP	Way Point